

# ADEVĂRUL

ziar independent

de Cluj

ANUL XV NR. 3890  
ISSN 1220-3203

MIERCURI,  
27 AUGUST 2003  
16 PAGINI 5.000 LEI

Camerele parlamentului în sesiuni extraordinare

## Pentru că nu au reușit în sesiuni ordinare, senatorii și deputații încearcă să-și facă "temele" în plină perioadă de capacitate, bacalaureat și... corigente

### Senatul a început dezbaterile amendamentelor la modificarea Constituției

Plenul Senatului a început, ieri, dezbaterile amendamentelor la proiectul de revizuire a Constituției, în prima parte a ședinței fiind votate 22 dintre amendamentele senatorilor, admise deja în Comisia pentru elaborarea proiectului de modificare a legii fundamentale.

Potrivit raportului Comisiei, senatorii au depus, în total, 235 de amendamente, din care 32 au fost acceptate. În ședința de ieri, senatorii au stabilit să discute, mai întâi, cele 32 de amendamente admise în prealabil de membrii Comisiei de revizuire.

Până la sfârșitul primei părți a ședinței, senatorii au luat în discuție 24 de amendamente, votul la două dintre acestea fiind amânat pentru astăzi, ca urmare a solicitărilor unor parlamentari.

Cele două amendamente amânate se referă la competențele celor două

Camere și la abilitarea Guvernului de a emite ordonanțe. Aceste subiecte au generat discuții aprinse între senatori și membrii Comisiei de revizuire, prezenți în Sala Omnia a Senatului, pentru a susține proiectul de lege.

Astfel, când s-au discutat amendamentele la articolul 73 din Constituție, privind competențele celor două Camere, mai mulți senatori au considerat că nu s-a făcut o împărțire corectă a domeniilor de legiferare ale Senatului și Camerei Deputaților.

Când s-a discutat despre articolul 114, privind abilitarea Guvernului de a emite ordonanțe, cel mai vehement a fost Petre Roman, care a cerut ca, în textul Constituției, să fie inclusă o prevedere care să permită Parlamentului să decidă caracterul de urgență al unei ordonanțe. "Dacă Guvernul dorește să emită o ordonanță de urgență, trebuie mai întâi ca Parlamentul să stabilească dacă, în domeniul respectiv, este nevoie de o ordonanță de urgență", a explicat Roman.

Senatorul PSD Doru Ioan Tărăcilă, membru în Comisia de

revizuire, i-a atras atenția parlamentarului democrat că observația sa nu se regăsește în amendamentul pe care l-a făcut, deja, la articolul respectiv și care i-a fost respins în comisie. În replică, Roman a explicat că nu dorește decât ca Parlamentul să aibă posibilitatea de a-și îndeplini mandatul și a cerut retrimiteră la comisie a acestui amendament. Solicitarea sa a fost susținută și de grupul PRM.

Ca atare, Văcăroiu a decis ca, în cursul zilei de mâine, Roman să-și susțină punctul de vedere în fața membrilor Comisiei de revizuire, iar după ce se va ajunge la un punct de vedere comun, amendamentul să fie rediscutat în plen.

Alte dispute verbale au avut loc la discutarea alineatului 3 al articolului 48 din Constituție, privind erorile judiciare. În amendamentul senatorilor Predescu și Iorgovan, acceptat de Comisie, se prevede că, în cazul unor erori judiciare, "răspunderea statului este prevăzută în condițiile legii și nu înlătură răspunderea magistraților

continuare în pagina a 16-a

## PNL și PD au convenit asupra criteriilor pentru desemnarea premierului

Printre criteriile care vor sta la baza desemnării viitorului prim-ministru din partea alianței PD-PNL se vor regăsi numărul de parlamentari ai fiecărui partid și "calitățile" persoanei politice respective, a declarat, ieri, vicepreședintele PD Sorin

Frunzăverde, după ședința Biroului Permanent.

Frunzăverde a mai precizat că negocierile asupra acestui subiect nu au fost încă finalizate, însă liberalii și democrații "au căzut în principal de acord" asupra criteriilor de desemnare a viitorului prim-

ministru. Vicepreședintele democrat spune că în acest moment "nu există nici un punct de protocol în litigiu", iar documentul urmează să fie supus aprobării forurilor de decizie ale celor două partide la sfârșitul lunii septembrie.

## Absorbția grăbită a PSM poate costa PSD intrarea sa în Internaționala Socialistă

Congresul PSM, desfășurat sâmbătă la București, a aprobat în unanimitate raportul prezentat de Comitetul Național de reorganizare al partidului, dezaprobind „actul ireponsabil al acelor care, disprețuind însăși rațiunea de a fi a partidului și fără să consulte organele și organizațiile safe, au semnat Protocolul Politic de comasare prin absorbție a PSM de către PSD”, se arată în rezoluția amintitului Congres. Cei peste 500 de participanți, reprezentând 31 de filiale județene, au ales noua conducere a PSM, nivel la care clujenii sînt foarte bine reprezentați. Astfel, alături de președintele Constantin Rotaru (liderul PSM Vilcea), printre cei 14 vicepreședinți ai partidului se află și clujeanul Gheorghe Oros,

iar în Comitetul Director, pe lângă acesta, au fost numiți Grigore Verebei (președintele PSM Cluj) și Gheorghe Mudura (vicepreședintele PSM Cluj), din Comitetul Național făcînd parte, în total, 12 clujeni.

Delegația clujeană, formată din 16 persoane, și-a prezentat propriul punct de vedere, arătînd că în județul Cluj nici o filială nu și-a exprimat dorința de a trece în PSD, fiind absolut necesară continuarea luptei de anulare în justiție a protocolului de fuziune prin absorbție cu PSD, „manevră” ce are ca scop „înlăturarea de pe eșichierul politic a PSM-ului, cu ajutorul direct și nemijlocit al unui minuscul grup de persoane interesate, cocoțate ele însele în fruntea partidului tot prin manevre de culise”. O altă decizie votată în unanimitate a fost aceea de excludere a celor patru

considerați responsabili de semnarea amintitului protocol, adică președintele Ioan Sasu, alături de vicepreședintele Minodora Ilie, Ion Popa, Mihai Viziru și toți aceia care au primit funcții în PSD, adică 82 de persoane din totalul de 111.000 membri cu carnet PSM. De asemenea, Congresul a însărcinat Comitetul Național și Comitetul Director să elaboreze, pînă cel mai tîrziu în luna noiembrie a.c., Platforma Program a partidului pentru participarea la alegerile locale și parlamentare de anul viitor. În acest sens, Comitetul Director este abilitat să inițieze contacte cu partidele din centru-stînga eșichierului politic, cu care să negocieze, după caz, o convenție sau alianță electorală, urmînd ca acestea să fie aprobate de Comitetul Național.

## Nou proiect privind stergerea datoriilor firmelor către bugetul de stat

Datoriile către bugetul de stat și al asigurărilor sociale, fondul de sănătate și cel de șomaj, bugetele locale acumulate de companiile naționale, regiile autonome și societățile comerciale ar putea fi amînate la plată în vederea anulării, potrivit unui nou proiect de ordonanță de Guvern, care vizează exclusiv firmele de stat.

## Electrica a deconectat de la rețeaua electrică 158 de societăți

Compania Electrica a deconectat, în ultimele zile, de la rețeaua de energie electrică, 158 de agenți economici cu restante la plata facturilor de electricitate, a declarat, ieri, în cadrul unei conferințe de presă, Dan Ioan Popescu, ministrul Economiei și Comerțului.

## Perioada secetoasă s-ar putea menține și în următoarele două luni

Deficitul de precipitații se va menține și în lunile septembrie și octombrie, luna noiembrie urmînd să fie prima mai optimistă din acest punct de vedere, au anunțat, ieri, specialiștii Institutului Național de Meteorologie și Hidrologie (INMH). Cea mai gravă situație este în partea de sud a țării. "Seceta se manifestă în tot bazinul Dunării. Debitul variază între 1.600 și 1.650 de metri cubi pe secundă, în condițiile în care cea mai mică valoare înregistrată din 1992 a fost de 1.872 de metri cubi", a declarat Petre Șerban, director în cadrul Administrației Naționale Apele Române. El a adăugat că debitul minim preconizat pentru luna septembrie este de 1.600 metri cubi pe secundă, pentru octombrie urmînd să se situeze la 2.100 de metri cubi, iar în noiembrie la 2.400 de metri cubi. "Pentru jumătatea de nord a țării, se întrevede însă o evoluție normală", a mai spus Mateescu.

## Socialiștii italieni și americani sprijină lupta pentru existență a PSM

Un moment aparte în cadrul Congresului PSM l-a constituit citirea mesajelor de sprijin (aproximativ 80) sosite din partea unor partide muncitorești și socialiste aflate în diverse colțuri ale lumii (Mexic, SUA, Italia, Grecia etc.), unii avînd chiar reprezentanți la eveniment, cum a fost cazul Partidului Comunist din Grecia. Cele mai reprezentative dintre acestea au aparținut Partidului Socialist al Muncii din

Sorin CĂLIN

continuare în pagina a 16-a





## SCHKA FISCHER: "SECURITATEA ÎN IRAK ESTE O PROBLEMĂ A ANGLO-AMERICANILOR"

CORRIERE DELLA SERA

În interviul acordat ziarului "Corriere della Sera", șeful misiunii germane exclude participarea a Berlinului la un eventual misiuni militare, afirmând că țara sa este pregătită să-și aducă o contribuție politică la stabilirea păcii și invocă în scop un "rol central" al Națiunilor Unite.

Intrebare: Haos și teroare în Orientul Mijlociu: rolul ministrului, dv ați avut în parte acest haos avertizat pe toți. Ce încercați după cele întâmplate la 19 august la Bagdad și la Ierusalim?

Răspuns: Nu a fost o zi obișnuită, dar aceasta nu este o problemă ce ține de probleme personale. Rolul lui Vieira de Mello și al altor operatori ai ONU nu a pierdere gravă și dovedește că este greu să câștigi pacea. Diferențe de poziții diferite între război, care trebuie să persiste, fiecare noi trebuie, cu încredințarea noastră, să facem eforturi pentru a se ajunge la o rezolvare a situației din Irak, din Orientul Mijlociu și din Afganistan.

Intrebare: Oare cu toții, germani și europeni, prețul neutralității și al angajamentului?

Răspuns: Nu consider această o problemă adecvată. Ne aflăm în fața unei mari provocări a securității împotriva terorismului. Problema islamică nu a fost și nu este terminată. Eforturile de stabilizare în Afganistan nu s-au încheiat. Conflictele locale, în primul rând

conflictul din Orientul Mijlociu, nu au fost și nu sînt nici acum rezolvate. Dimpotrivă, provocarea de a consolida un proces de pace între Israel și Palestina a primit, cu atentatul de marți, o lovitură foarte gravă. Firește, hotărîrea de a acționa militar împotriva lui Saddam Hussein a fost o decizie a coaliției, condusă de Statele Unite și Marea Britanie. Noi eram de o altă părere. Dar acum trebuie să câștigăm pacea. Iar Națiunile Unite trebuie să desfășoare un rol decisiv.

Î: Ce consecințe politice trebuie să aibă atentatul? SUA și ONU trebuie să-și unească forțele? Există spațiu acum pentru o inițiativă europeană? Împărtășiți opinia potrivit căreia provocarea a fost lansată și grupului de țări care s-au opus războiului?

R: Aș dori să reamintesc faptul că, de la încheierea războiului, Consiliul de Securitate a aprobat patru rezoluții, în care se stabilește foarte clar că responsabilitatea păcii și a stabilității rămîne în mâinile coaliției. Noi am dorit ca ONU să aibă un rol central, dar coaliția a vrut altfel. În acest sens, situația este clară. Repet, noi considerăm că am avut motive serioase să nu participăm la război, iar aceste rezoluții precizează și definesc cadrul actual. De aceea, nu cred că este vorba de o provocare pentru Europa. Prin definiție, responsabilitatea cade pe umerii coaliției și a țărilor care fac parte din ea.

Î: Totuși, nu credeți că atentatul din 19 august împotriva Cartierului general al ONU în Bagdad schimbă scenariul, introducînd un nou element de gravitate?

R: Este un atac criminal împotriva comunității națiunilor. Este îndreptat

împotriva intereselor poporului irakian. Dar trebuie să repet că noi nu sîntem parte a coaliției. În toate problemele înfruntate de Consiliul de Securitate după încheierea războiului, coaliția a acordat întotdeauna o foarte mare importanță faptului că securitatea și stabilizarea militară trebuie să rămînă exclusiv în mâinile sale.

Î: De ce a fost lovită ONU? R: Nu cred că este bine să intrăm în domeniul speculațiilor. Așteptăm revendicările și anchetele desfășurate de coaliție sau de ONU, iar apoi vom putea exprima o părere politică și obiectivă.

Î: Dar în ce direcție trebuie acum să se îndrepte eforturile partenerilor și ale comunității internaționale?

R: Trebuie să evaluăm împreună cu Kofi Annan și ceilalți conducători ai ONU cine este responsabil de acest atentat, pentru a-i înțelege clar obiectivele și scopurile politice. Terorismul nu trebuie să se impună. În pofida tuturor deosebirilor pe care le-am avut și care mai persistă, acum trebuie să câștigăm pacea. De aceea trebuie să dăm dovadă de perseverența necesară; nu este o misiune care poate fi îndeplinită în termen scurt.

Î: Dar continuați să excludeți o participare germană la o eventuală misiune de pace în Irak?

R: Problema nici nu se pune. Nu participăm la coaliție. Punctele centrale ale angajamentului nostru în străinătate sînt Balcanii și Afganistanul. Avem mijloace limitate, iar decizia de a nu participa la războiul irakian a fost o decizie politică a guvernului federal.

## CRUCEA PE CARE O DUCE ONU

"NEZAVISIMAIA GAZETA"

În pofida acelor corective care vor fi în mod obligatoriu aduse activității ONU în Irak (chiar dacă acum personalul va fi sau nu va fi evacuat, el oricum va reveni acolo), declarațiile categorice de miercuri, 20 august, ale secretarului general al ONU, Kofi Annan, și ale Consiliului de Securitate vorbesc despre faptul că ONU intenționează în mod ferm să continue misiunea în numele căreia și-au dat viața Sergio Vieira de Mello și colegii săi care lucrau în Irak. Este vorba, în primul rînd, despre continuarea misiunii ONU, menită să restabilească suveranitatea Irakului, să determine stabilirea în Irak a unui guvern național legitim propriu și retragerea din țară a forțelor coaliției. Și, nu în ultimul rînd, este vorba despre continuarea eforturilor în vederea acordării de sprijin umanitar populației irakiene. Un al doilea moment important ar fi următorul: indiferent de motivele pe care le-ar fi putut invoca organizatorii acestei crime îngrozitoare, este clar că ea are drept scop anularea diferențelor de opinie dintre ONU și autoritatea de tranziție a coaliției americano-britanice. Se știe că, în ultimii zece ani, majoritatea populației irakiene nu nutrea "un mare sentiment de iubire" față de ONU, pentru că tocmai de la ONU și de la Consiliul său de Securitate au plecat sancțiunile pe care comunitatea internațională le-a impus Irakului în urma operațiunii "Furtună în deșert".

Totuși, între absența unor "sentimente puternice" față de ONU și organizarea unor asemenea acțiuni criminale există o distanță, și încă una destul de mare. Un astfel de atac sîngeros nu a fost determinat de amărăciune, de supărare față de ONU sau de ceva asemănător. Altele sînt motivele care au stat la baza lui. În ceea ce privește rolul ONU în Irak, cu siguranță nu a fost stabilit într-un mod prea clar de către Consiliul de Securitate în ultimele sale decizii, inclusiv în rezoluția care a fost adoptată săptămîna trecută. Cu toate acestea, Sergio de Mello, care și-a asumat tocmai aceste funcții ale ONU în Irak, încerca să scoată din acest rol maximul posibil, iar uneori el depășea chiar "formatul" acreditat, în virtutea calităților sale personale deosebite, jucînd, uneori,

rolul de intermediar, de persoană care stabilea punți de legătură între coaliție, pe de o parte, și între societatea irakiană, forțele politice și religioase irakiene, pe de altă parte. Cu alte cuvinte, prin anvergura personalității sale, de Mello depășea cadrul destul de limitat al organizației pe care o reprezenta. Acest lucru era extrem de util, deoarece era evident că de opiniile sale țineau cont și mulți reprezentanți ai societății irakiene și coaliția internațională.

În acest context, indiferent de atitudinea pe care o poți avea față de cele întîmplate, trebuie subliniat caracterul contradictoriu al situației în care se află misiunea ONU în Irak. Acesta constă în aceea că, pe de o parte, ONU nu este, totuși, o parte a coaliției, dar, pe de altă parte, ea colaborează strîns cu noua autoritate, deoarece ONU nu se poate afla în Irak fără să coopereze cu coaliția, fără să încerce să caute împreună soluții care să corespundă mai mult sau mai puțin intereselor populației irakiene... Desigur, atentatul din Irak nu a fost primul atentat terorist împotriva unor funcționari ai ONU. De-a lungul existenței ONU, circa 1.800 dintre colaboratorii și voluntarii organizației au murit în diferite puncte fierbinți ale lumii. Însă atentatul de la Bagdad ar putea fi cel mai mare atac terorist la adresa ONU, în urma căruia au murit 20 de persoane.

Tot ce s-a întîmplat la Bagdad înseamnă o revenire la "cadratura deja cunoscută a cercului", deoarece prezența ONU în punctele fierbinți ale lumii se bazează în mod inevitabil pe o atitudine neutră față de toate părțile implicate în conflict. Prin statutul său, ONU nu-și poate asuma rolul de arbitru sau de judecător, indiferent cît de mult și-ar dori unii acest lucru sau cît de evident ar fi uneori că una dintre părți este mai bună și se face mai puțin vinovată de ceea ce se întîmplă. În timp ce cealaltă poartă o răspundere mai mare, ONU nu-și poate asuma rolul de judecător și să se alinieze la poziția uneia dintre părți, pentru a lovi împreună cu aceasta în cealaltă parte. Chiar dacă unii cer Națiunilor Unite să procedeze în acest fel, însăși noțiunea de operațiune pacifistă vorbește despre faptul că ea se bazează pe neutralitate, în caz contrar nu poate fi vorba despre nici un fel de intermediere în reglementarea conflictelor sau de depășire a consecințelor acestora.

## VIEIRA DE MELLO ȘTIA CĂ SUVERANITATEA, NU SECURITATEA, ESTE PROBLEMA ÎN IRAK

THE GUARDIAN

În cei trei decenii, de Mello a fost oficial al ONU în zone de conflict și ridicau probleme în ceea ce privește drepturile omului, de pe continent, îmbrînind flerul și abilitatea de a negocia o trêve în fața suferințelor la război, pe care nu o ascundea în Irak, punctul de vedere care trebuia să își redobîndească prioritatea. Problema prioritară nu era securitatea, ci suveranitatea. Numai dacă irakienii ar fi ocupat țara lor se apropia de o soluție grabnică, atunci s-ar fi diminuat a sentimentului de război care îi determină să sprijine ocupația Irakului drept pentru populația civilă. Aceasta este una din perioadele conflictuale din istoria lor. Cine va vedea propria țară ocupată? Aceasta a fost intuiția lui Vieira de Mello. Când a sosit în Irak în luna august, a fost rapid confirmată de liderii religioși de toate părțile. Nimeni nu a mai dat

dovadă de o astfel de înțelegere a opiniei publice irakiene, de cînd clericii și de primă mărime au văzut în oficialii americani și britanici niște ocupanți și au refuzat să se întîlnească cu ei. Aceasta l-a determinat să facă presiuni asupra americanilor să numească un "consiliu de guvernare" de tranziție format din irakieni, pentru a pune în mișcare ceasul alegerilor de anul viitor și al retragerii SUA.

Moartea sa șocantă autorizează dezvăluirea regretelor sale că americanii nu au înțeles sentimentele irakienilor așa cum se cuvine, cu toate că probabil că le-a spus el însuși acest lucru în discuții private. El a văzut atacurile americane cu rachetă asupra casei unde se ascundeau fiii lui Saddam drept o "superucidere", deoarece ar fi fost mai bine ca ei să fie deferiți justiției. Inițial, l-a descris pe Paul Bremer, șeful autorității de tranziție a coaliției conduse de SUA, drept un "neoconservator care nu acordă atenție conferirii de legitimitate internațională" pentru ceea ce SUA au făcut. Ulterior însă, a simțit că Bremer a început să se schimbe. Eventuala capturare a lui Saddam ar fi avut puțin impact asupra numărului de atacuri împotriva celor 150.000 de soldați americani, era de părere de Mello. Cei care le comit ar

putea fi foști agenți de securitate ai lui Saddam, militanți islamici sau oameni care doresc să se răzbuie pentru moartea unor rude. Dar acțiunile acestora vor continua, fiind mai degrabă iertate decît condamnate de majoritatea irakienilor, atît timp cît ocupația continuă.

"Securitatea se va înrăutăți. Este posibil ca nerăbdarea și exasperarea irakienilor în fața unei astfel de forțe străine masive să crească, și acest lucru este de înțeles din punct de vedere psihologic", i-a spus de Mello lui Jonathan Steele (autorul articolului - n. red.), în ultima convorbire avută la sfîrșitul lunii iulie. Acum, după moartea sa, se discută din nou despre "internaționalizarea" forțelor de menținere a păcii și a rolului de reconstrucție în Irak, astfel încît americanii să nu fie singurii implicați. De Mello a încurajat astfel de dezbateri, deși era un om realist care știa cît de greu va fi să se determine SUA să împartă puterea.

Din fericire, Marea Britanie va prelua președinția Consiliului de Securitate al ONU luna viitoare, într-un moment în care numeroși lideri mondiali vor veni la New York pentru sesiunea de deschidere a Adunării Generale a ONU. Acest eveniment oferă o pîrghie

crucială. În condițiile în care Downing Street continuă să se confrunte cu critici interne pentru că s-a alăturat războiului lui Bush în absența unei a doua rezoluții a ONU, guvernul britanic are șansa reală de a restabili încrederea opiniei publice, arătîndu-și independența de SUA, lucru pe care majoritatea britanicilor îl doresc. Marea Britanie ar trebui să recunoască faptul că poziția ei în Irak ca forță de ocupație alături de SUA nu este dorită și nu poate fi susținută. În calitate de președinte al Consiliului de Securitate al ONU, ea poate promova consultări la scară largă cu Franța, Germania, India, Rusia și alte state care ar putea contribui cu trupe, privind noi căi de împărțire a responsabilităților politice și de securitate între SUA și ONU.

Poate că ambele ar putea fi acolo, așa cum sînt în Afganistan și cum au fost în Somalia, cu o forță internațională sub mandat ONU, care să opereze într-o parte a teritoriului, iar americanii în alta. Acest model este departe de a fi ideal, dar cel puțin exclude monopolul SUA.

Ar fi posibil oare să se acorde Națiunilor Unite prioritate politică în tranziția Irakului către independență? Rezoluția 1483 a ONU autorizează deja organizația să conlucreze cu irakienii la restabilirea unui guvern

reprezentativ. Acest lucru ar putea fi extins astfel încît mai degrabă ONU și nu coaliția americano-britanică să conducă întregul proces de reconstrucție a administrației civile. Va fi nevoie de o diplomatie prudentă, dar evenimentele sînt în favoarea reducerii rolului Americii în Irak. Presiunile asupra președintelui Bush de a retrage trupele americane sînt împărțite de un sfert din electoratul american și este posibil ca această proporție să fie și mai mare dacă numărul de victime din rîndul soldaților americani va continua să crească, iar Partidul Democrat din SUA își va redobîndi curajul și va îndrăzni să critice numeroasele erori ale războiului lui Bush împotriva terorismului.

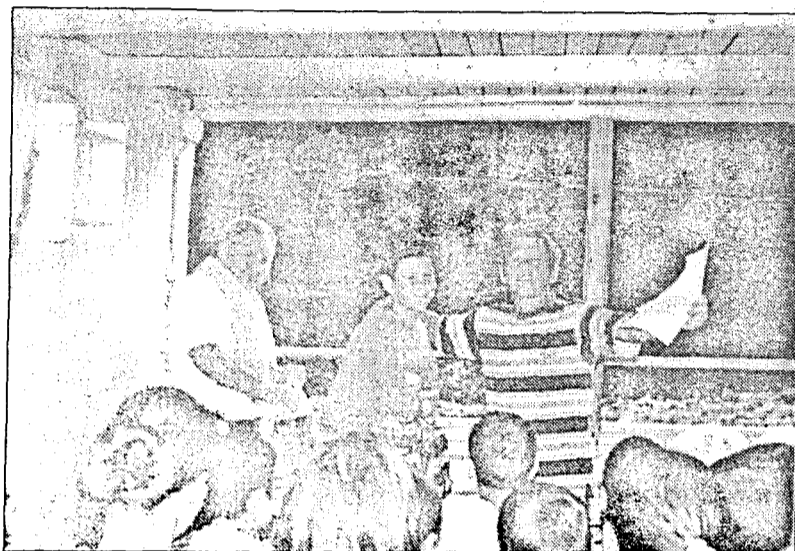
Marea Britanie deține o pîrghie puternică. Poate avertiza că își va retrage propriile trupe din Irak dacă Washingtonul nu își dă acordul privind un rol extins al ONU, care pune capăt ocupației, desființează "autoritatea de tranziție a coaliției" și conferă legitimitate internațională noilor aranjamente de securitate.

Puterea de influență asupra Washingtonului nu se exercită prin cuvinte șoptite la ureche, ci prin voință, dacă va fi necesar, de a pleca de la masa irakiană și a spune nu.

Vacanță activă, la ore și pe cărări de munte, în

# TABĂRA DE MATEMATICĂ ȘI INFORMATICĂ

• Răcătău (jud. Cluj), august 2003 •



pentru a "dărîma" cabana cu "seisme" produse de casetofonul dat la maximum și pentru a uza rapid săraca podea. La discotecă se "concurează" pentru cele mai bune și mai îndrăznețe mișcări. Tot în ora de vîrf se leagă și se dezleagă noi prietenii. Din nefericire, nimic nu e etern, nici discoteca. Ea se termină și toți se duc în camere, DAR... (Andra Petrovai, Simina Gligan).

Orele din tabără. Să mai vorbim de ore? Sînt super! Am spus SUPER!!! "Nu puteți învăța totul doar la școală!". Asta am aflat de la profesori. Aici, profesorii au răbdare cu noi... Cred... și mereu învățăm în plus față de școală. Și ne place să învățăm, nu? Apropo de profesori, doamna Corina Sitaru, doamna Aneta Suci, domnul Daniel Mihut, domnul Emil Sitaru, domnul Teodor Poenaru sînt cei mai buni. Tabără plăcută în continuare! - scrie Alex Florian Ioan.

Focurile de tabără, cu farmecul lor unic, s-au întipărit în inimile tuturor,

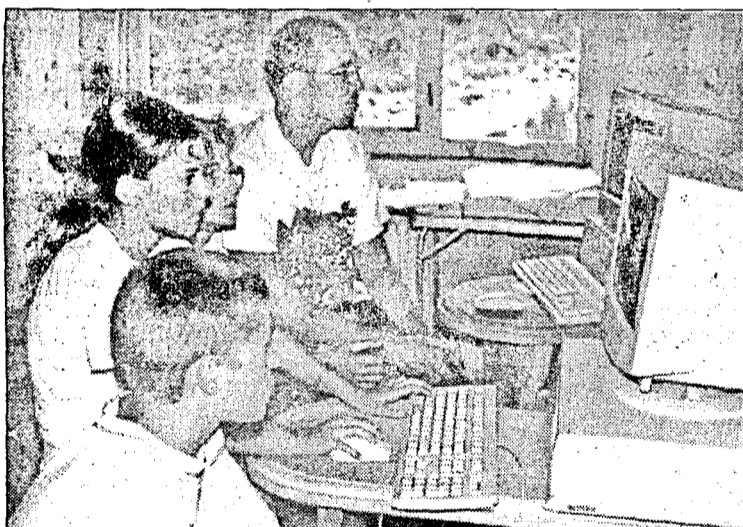


A căzut cortina și peste cea de a XII-a ediție a Taberei de matematică și informatică, organizată tot de astăia ani de un grup de entuziaști de la Liceul Teoretic "Nicolae Bălcescu" din Cluj-Napoca, în fruntea cărora s-a aflat și se află profesorul de matematică Teodor Poenaru. Tabăra, devenită tradițională, a reunit în acest an la complexul "La Ionel" din Răcătău, într-un decor de o sălbăticie și un pitoresc aparte, două serii a câte 40 de copii, elevi din clasele a VII-a și a VIII-a (seria întâi), respectiv a V-a și a VI-a (seria a doua). Programul, alcătuit în cele mai mici amănunte, cu rigurozitate matematică, a avut în vedere ore de matematică (divizibilitatea și simplificarea fracțiilor, modulul numerelor reale și patratul, calculul de sume, inegalități, relații metrice, ecuații funcționale) și de calculatoare, încheiate cu teste, ca la un veritabil examen. Și, toate acestea, sub supravegherea profesorilor: Daniel Mihut, Emil Sitaru, Corina Sitaru, Sorin Bimbea, Mihai Mărcuș, Maria Poenaru, Adriana Bimbea, a profesorului invitat de la Liceul de Arte Plastice "R. Ladea" - Stefan Cherata -, a d-rei Aneta Suci; directorul taberei: prof. Teodor Poenaru.

Cum matematica și informatica pun în valoare, cum nu se poate mai bine, inteligența, concursurile de șah, simultanul organizat cu participarea candidatului de maestru Tudor Oșianu sau a lui Dan Poenaru, șahist de

categoria I, au avut un rol benefic în sensul celor de mai sus. Drumeteile, cu trasee în "crescendo" la "Bisericuța", pe valea Răcătăului în "Impărăția lui Zamolxe" sau pe Dealul Dobrin (14 km la dus și tot atîția la întors!) au stimulat pofta de mîncare și de acțiune în aer liber; la Școala din Răcătău, copiii au avut parte de o întâlnire plăcută și foarte instructivă cu dna prof. Maria Ioniță, care și-a prezentat cu această ocazie cea mai recentă carte de legende și povestiri, intitulată "Lavița de piatră". În virtutea bunei noastre colaborări, participanții la tabără au editat, cu mare succes, cîteva numere ale... "Adevărului de Răcătău", pe care le-au "condimentat" cu observații din activitățile zilnice, cu note de drumetrie, cronici, glumițe și rezultatele concursurilor organizate. Dintre cele foarte multe care ne-au plăcut, iată doar două consemnări.

**Rush Hour.** Ce să vă mai spunem în legătură cu discoteca? Este o adevărată oră de vîrf (Rush Hour), adică multă lume iese din dormitoare



aprinzînd dorința de a reveni. Ca de fiecare dată, în ultimii 12 ani de cînd noi, cei de la "Adevărul de Cluj", scriem despre această tabără, au existat și mulți și fericiți cîștigători la diferite tipuri de concursuri, cele de strictă specialitate aflîndu-se în prim-plan, fără a fi neglijate însă nici cele cu caracter cultural sau sportiv. Ne face mare plăcere să vi-i prezentăm pe protagoniști, așa cum ne-au fost oferite aceste date din partea staff-ului taberei:

**MATEMATICĂ. Clasa a V-a:** I - Tudor Turcu; II - Andrei Burian, Călina Cenana, Andra Petrovai; III - Mircea Murășan; Mențiuni: 1. Tudor Domnița, 2. Vlad Bota, 3. Andrei Ciubăncan, Petrică Popovici, 4. Alexandru Meșter, 5. Alex Florian, Simina Gligan; **Clasa a VI-a:** I - Alex Niculescu; II - Ionuț Birtocean, Bianca Oltean; III - Virgil Andrieș; Mențiuni: 1. Vlad Vidrean, 2. Sergiu Pop, 3. Ionuț Bota; **Clasa a VII-a:** I - Octavian Hasna, Flaviu Cipcigan; II - Anca Popovici; III - Mihai Băce, Vlad Băja • **INFORMATICĂ. Clasa a V-a:** I - Oana Popa; II - Călina

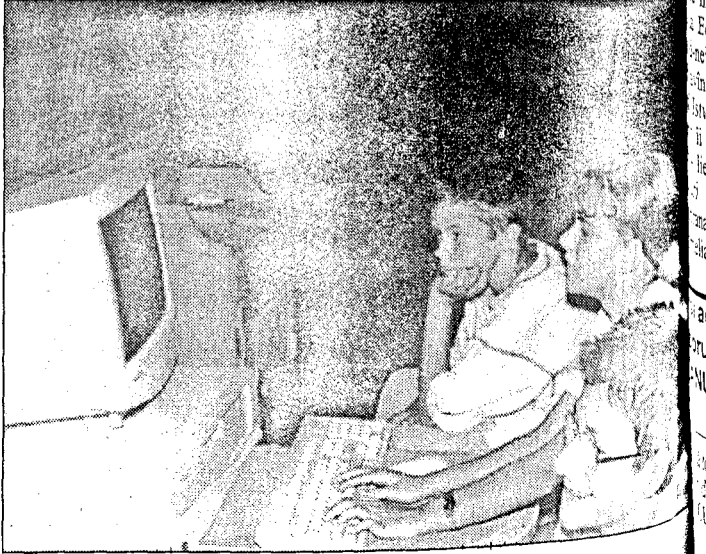
Cenan; III - Petrică Popovici, Tudor Turcu; **Clasa a VI-a:** I - Vlad Vidrean; II - Alex Niculescu; III - Virgil Andrieș, Ionuț Birtocean; **Clasa a VII-a:** I - Flaviu Cipcigan; II - Mihai Băce; III - Octavian Hasna • **VOLEI:** Miruna Ioan, Andra Petrovai, Bianca Oltean, Alexandru Almășan, Cătălin Bocârnea; **CROS:** I - Virgil Andrieș, Andreea Simionas; II - Sorin Iobagiu, Andra Petrovai; III - Ionuț Bota, Bianca Oltean; **TENIS DE MASĂ:** I - Mircea Murășan, Simina Gligan; II - Ionuț Birtocean, Bianca Oltean; III - Alex Niculescu, Vanda Achim; **ȘAH:** I - Andrei Birtocean; II - Andra Petrovai; III - Alexandru Almășan; **MISS:** I - Simina Gligan; II - Călina Cenana; III - Andrada Pavel;

**MISTER:** I - Mircea Murășan; II - Sorin Iobagiu; III - Cătălin Bocârnea; **RECITĂRI:** I - Călina Cenana; II - Alex Florian; III - Paul Bucovschi; **BANCURI:** I - Andrei Chindriș; II - Ionuț Bota; III - Andrei Burian. **LA FOTBAL,** ca să-l cităm pe cronicarul sportiv al taberei: "În primele meciuri de fotbal, echipa Juventus a jucat împotriva echipei "U" Cluj, Dragonii Roșii vs FC Răcătău și alte meciuri

interesante. Pe locul 4 s-a clasat Răcătău, pe locul 3 - Juventus, finală au jucat Dragonii împotriva lui "U" Cluj. Meciul încheiat 2-2, dar pentru că Dragonii au avut mai multe puncte în clasament, ei au ieșit pe primul loc - scrie Ionuț Bota.

... Cam astfel au trecut, una, zilele de tabără; am așteptat, altele, că sînt copii care au avut parte de o treia oră în tabără; istoria acesteia au fost și copiii care au participat la activități, rînd, din clasa a V-a pînă la clasa a VIII-a. Nu putem încheia fără a vă spune că de calitate (și cantitate) preparatelor pregătite în tabără s-au ocupat două bucurii: tinere și foarte harnice, Eva Bimbea, Maria Zsiga, care chiar că "savoare gustului", lucru de care am convins, alături de părinții în vizită, în duminica de încheierei celei de a doua taberei. Și, iarăși, nu putem să nu transmitem mulțumirile organizatorului principal, prof. Teodor Poenaru, ale tuturor profesorilor care i-au adresat Primăriei comunei Răcătău conducerei Școlii din localitate au acordat sprijin concret în desfășurarea activităților programate.

... A mai trecut o vară, a mai trecut un anotimp peste vieți și desigur, pasiuni care nu pălesc cu timpul, cu pricepere, "încarcă" generația de matematicieni și informaticieni ai viitorului. Michaela Bota





## UMORUL MILITANT

Umorul militant nu este eficient dacă nu are în plasmă lui o doză de *gratuitate*, care este ceea ce s-ar putea numi *estetică pură*. Umorul, el este cu atât mai durabil și mai eficient, cu cât este mai „gratuit”. Firește, aici riscul atingerii extremelor, când „gratuitatea” e căzută, căutată cu lumina, devine contrariul – un tesism de cea mai proastă speță. Toate aceste referințe le-am făcut cu privire la genurile cele mai scurte ale umorului poetic, în primul rând *epigrama*. Epigrama ei la români, dincolo de modelele de aiurea, cred că trebuie căutată în satiric folcloric, care întotdeauna caută să exprime expresia cea mai scurtă și mai eficientă. Basarabeanul Efim Tarlapan este o excepție elocventă pentru toate acestea. El e un mare Nastratin pruteano-nistean, voinic, înțepător, cu mustață aspră de aceluși tip, zimbând totdeauna cu miere și pribeag ca Păcală purfându-și traista de la trăsnași vorbite, care smuncesc din treburile sau din netreburile lui și cu gura căscată, dusă până la urechi, de strunit al „panglicarului”.

Am văzut pe Efim Tarlapan strălucind ca un regizor hâtru, îndeobște în fața copiilor și a adulților, cunoscător fin al psihologiei și al vârstei (dar nu numai), dând umorului său un caracter pedagogic superior, exact ca în satiră populară de care vorbeam. El e un mare zădărniciu al lui I.L. Caragiale, cel care, în scrisoarea din 1907 adresată lui Petre Caragiale, făcea profetia că vin vremuri atât de în care de incurcate, încât urmașii vor avea să se bătăie, „noi am ris destul”. Efim Tarlapan este prea bine că vremurile sînt mai bune de plîns, dar nu și-a pierdut încă în terapia risului.

Am văzut pe Efim Tarlapan în satul Măgurele, în 17 mai 1944 în satul Măgurele, în satul Măgurele, el a debutat editorial în 1974, în revista SCUZAȚI PENTRU DERANJ, în anul acela încoala a dus o activitate artistică, concretizată în peste 40 de cărți; în 1978 referință fiind: ZIMBETE CU UMOR (1987), ATLAS COMIC (1993), BUTURUGA MICĂ (1993), PENTRU OCHELARII DE CAL... (1993), STIHURI MARTIALE (1999), ALFABETUL-GHICITOARE (1999), UMORUL TAIE ÎNCHINÎNDU-SE... (1999), ÎNGERII DIN CERUL (1999). (Editura „CARTIMPEX”, Cluj-Napoca, 2003, coperta: Otilia Tarlapan;

ilustrații: Nana Plămădeală; redactor-coordonator: Zina Cenușă). Ultima dintre ele ne-a incitat la prezentele note de lectură. Efim Tarlapan s-a impus ca unul dintre cei mai importanți epigramiști români din toate timpurile, dar vocația lui nu s-a exersat numai în acest gen, scriind cu același profesionalism parodii, scurte poeme satirice, aforisme, ghicitori (ajungînd pînă la inspirata idee de a crea un ALFABET-GHICITOARE de o remarcabilă eficiență pedagogică. Într-o altă manieră decît lucrările similare ale lui Grigore Vieru – ABECEDARUL și ALBINUȚA). Efim Tarlapan are tot ce-i trebuie: simț al limbii, ușurință în versificație, spontaneitate în duelurile cu alți epigramiști, concentrare maximă, incisivitate. El nu crede în „moftul” elitiștilor că epigrama este un gen minor, periferic. Și nici în prejudecata sterilizantă a unor confrăți că epigrama se reduce la *poantă*, celelalte trei versuri fiind „de umplutură”. Il urmează din acest punct de vedere pe părintele epigramei universale Marțial, care nu s-a învechit nici azi (de aceea, Efim Tarlapan pretinde că scrie „epigrame marțiale”). Îi invocă pe Anatole France, pe Joseph de Maistre, pe Voltaire, care aveau o înaltă considerație pentru epigramă. Anatole France a spus odată: „Dați-mi o epigramă și voi răsturna cu ea un imperiu!”. Aceasta a fost poate și ținta lui Efim Tarlapan, alegînd asemenea armă (a buturugii mici) în lupta cu imperiul sovietic, pe care el îl asimilează *canibalismului*. Cititorul va fi frapat de frecvența aforismelor și a versurilor despre *canibali*. În extenso, trecem în universul lui Diogene Cîinele: „Omul civilizată a scăpat de canibali.../ mîncîndu-i.” (p.142). Canibali imperiului mîncaseră basarabenilor alfabetul și limba. Canibalismul e *cinic*. Cinismul epigramatic e *kynic*, în sensul distincției lui Peter Sloterdijk, autorul unei fundamentale *Critici a rațiunii critice*. De aceea, epigrama, așa cum o concep veritabilii epigramiști, oscilează între umor și satiră. Marele Inchizitor dostoevskian (din *Frații Karamazov*) e întruparea cinismului absolut, prefigurare a imperiului comunist care se pretinde salvator al omului și al popoarelor „sovietice”; Caragiale, în schimb, e *kynic*, un *terapeut*, cum a fost și Diogene, căutătorul de oameni ziua-miaza mare, cu felinarul aprins. Marii epigramiști se străduiesc să fie *kynici*. Asta încearcă și Efim Tarlapan și

adesea îi reușește. Vei găsi în opera lui epigrame, parodii și aforisme, antologabile, fiindcă doar acestea contează în posteritate. De exemplu, postmoderniștii neozeciști se vor cinici, și chiar asta și sînt prin limbaj pornografic. Ei nu-și văd lungul nasului, cum ar spune Caragiale. Efim Tarlapan îi coboară la nivel *kynic* în parodii și aforisme. E cunoscută apetența postmoderniștilor pentru animale părăose. Cărtărescu, de pildă, într-un „celebru” articol despre Eminescu (din *DILEMA*), prețuiește mai mult părul de pe picioarele și de pe pieptul poetului decît „lumina ce pe lume-a revărsat-o”. Basarabeanul Nicolae Popa cădea și el în aceeași capcană *cinică*, scriind: „Erau doi prieteni părăși/ unul scria viersuri/ celălalt le citea”. Efim Tarlapan găsește aici o pradă ușoară, în parodia *Părășii*: „A fost odată/ un grup de prieteni părăși/ jumătate din ei credeau că sînt scriitori/ cealaltă jumătate că sînt cititori/ Și era o mamă de ger în literatură/ de-ți dîrdîia pixul în gură.../ Înălții clasici/ se transformară în ghețuș/ literatura națională – în derdeluș/ Și s-a decis grupul- acela de-amici părăși/ să se dea de-a șuii/ din creștetul clasicilor/ pînă la tălpile lor/ Și luncau părășii/ cu oasele grele/ în plină viteză/ pe oscioarele lui Bacovia/ și-ale lui Tudor Arghezi.../ Dar mult nu le-a mers/ Au părășit-o-n următorul vers/ s-au izbit cum era și firescu/ de arborele lui Eminescu/ s-au confruntat atît de tare încît/ o mare parte din ei au murit...” etc. (p. 63 – 64).

Reducerea indivizilor la măsura lor proprie (*lungimea nasului*, cum îi plăcea să spună Caragiale) e preocuparea de căpătii a *kynismului* epigramatic tarlapanian. Pseudopatrioții: „E mai ușor/ să-ți aperi/ dragostea de Patrie/ decît Patria.” (p.178). Medicul flușturatic, începător: „Tînăr, vesel, frumusețel –/ Mor... bolnavii după el!” (p.68). Exegeții prețioși și pretențioși ai lui Caragiale: „Beția voastră de cuvinte/ Despre nea lăncu, m-a schimbat/ Din cetățeanul treaz la mînt/ În... cetățeanul turmentat!” (p.66). Mult trîmbițata *schimbare* anunțată de politicieni: „Pentru, ea dîndu-ne votul/ traiul s-a schimbat un pic:/ Unii au în viață totul/ De la cei ce n-au nimic!...” (p.67). Despre fuga Ioanei Maria Vlas, unul din gruparii FNI: „Curajoasă, în condiții/ Critice, pîn' la delir/ N-a dat birul cu fugiții - / A fugit cu tot cu bir...” (p.69). Ruptura Basarabiei de Patria-

mamă: „Chișinău și București -/ Două state românești,/ Ar fi foarte fericite,/ De-ar fi... STATELE UNITE!” (p.73). Strigătul Nistrului: „Nistrul, mai jos de Tighina,/ Strigă: „V-au prădat străinii!”/ Însă nu-l aud românii -/ Gura lui e-n Ucraina.” (p.78). Eminescu pe celebra bancnotă de o mie de lei: „Nicăieri! Nici în române! Numai într-o Românie./ Un poet de milioane! Poate valora o mie!...” (p.81). Tărani au ajuns să are înjugînd doar vaca la plug, deoarece: „Țara mea, romano-dacă,/ Ară țarina cu vaca/ Are boi, dar permanent/ Sînt aleși în parlament!”. Cele două mitropolii din Basarabia: „Rep. Moldova, pe cît știți./ Are doi mitropoliți/ Și pe cît mai știu și eu,/ Unul n-are... Dumnezeu!” (p.87). Încercarea de a-l scoate pe mareașal Antonescu din istorie: „Neputînd în Vest să ies cu/ Mareașalul Antonescu,/ Îl întreb pe turc: „Stimate,/ Dar cu... Țepeș Vlad se poate?” (p.90). Iată și un epitaf din secțiunea *TRANSSTIXIA* (combinație sugestivă!): „Pe acesta, în țărîna,/ L-a vîrît un fulger rău;/ A fost unica lumină/ Ce-a sclipit în capul său...” (p.92). Epitaful noului îmbogățit: „A căzut/ pentru/ ACAPARAREA/ Patriei...” (p.118). Acesta de la secția de aforisme. Sau o definiție a României *fără maluri*: „România/ este o țară/ fără maluri:/ fără malul stîng/ al Prutului,/ fără malul drept/ al Nistrului.” (p.156). Antiunionistului care a adus argumentul că s-ar uni *două sărăcii* – România și Basarabia: „O catastrofă-ar fi, să știi,/ Dac-am uni... două prostii!” (p. 40). *Argumentul* la satirele din prima secțiune sugerează situația ingrată a românilor între Vest și Est, de-a lungul istoriei: „Deseori, trădat de Vest/ Și de Est prădat, acest/ Neam al meu, voinic, frumos,/ Gîrbov, azi, de chin, ca scoaba,/ E ca un Iisus Hristos/ Între Iuda și Baraba...” (p. 22).

Am lăsat textele să vorbească în locul speculației critice. Desigur, nu toate mi s-au părut la aceeași cotă de inspirație și de șlefuire. E și imposibil să fii exemplar peste tot. (Volumul se bucură și de o pertinentă prefață semnată de Constantin Zărnescu). Efim Tarlapan e probă că umorul basarabean de azi nu e cu nimic mai prejos decît cel din Țară. Și mai demonstrează ceva: clasicitatea veritabilă nu-și pierde niciodată actualitatea.

Theodor CODREANU

## ACTUALITATEA CULTURALĂ

**cu Maestrul**  
**MARC LOVITH**  
Județean Cluj și Muzeul de Artă Cluj invită publicul la eveniment cultural de excepție: **cu Maestrul EGON MARC LOVITH** ocazia aniversării a 80 de ani de viață a artistului, care va avea loc sâmbătă, 27 august 2003, ora 19.00, în Sala Națională de Artă. Va fi un volum dedicat Maestrului, o monografie de excepție editată de Editura Alma Mater sub coordonarea dr. Alexandra Rus, cu contribuția lui ca autor pe artistul român Feleki. Maestrului i va fi oferit și un dar deosebit, arii din opere și interpretate de Lavinia Bocu; la pian Otilia Suciuc-Cuteanu.

**activitatea**  
**MARIUS**  
- în pagini de

la împlinirea vârstei de 86 de ani! Cu această ocazie, discipolii săi au hotărît să sublinieze momentul prin editarea unui volum omagial, care să cuprindă realizările acestui vrednic pedagog. Cetățean de onoare al municipiului Cluj-Napoca, om de mare cultură, care și-a închinat peste 70 de ani din viață creșterii spirituale a poporului din rîndul căruia s-a ridicat. Autorii inițiativei - înv. Vioara Temian și prof. Valer Perșu, în numele comitetului de organizare - s-au gândit să apeleze pentru informații la cît mai multe persoane, mai ales la foștii elevi, studenți și puținii colegi care se mai află printre noi, dar și la persoane care, de-a lungul anilor, au urmărit minunatele concerte prezentate de corurile instruite și dirijate de profesorul Marius Cuteanu.

Cei menționați sînt, așadar, rugați să comunice într-un material cît mai cuprinzător date din viața și activitatea profesorului Marius Cuteanu, avînd în vedere următoarele puncte de reper: în ce perioadă au activat alături de profesorul Cuteanu și în ce calitate; pe unde au însoțit formațiile artistice cuprinse și organizate în acele „Excursii concertante”, atît de instructive și de plăcute; de ce cîntece își amintesc că le aveau în repertoriu;

la ce concursuri, festivaluri au participat, în ce date și unde; cu ce mijloace de transport s-au deplasat (tren, camioane, autobuze sau cu romantica „Mocăniță”); localitățile prin care i-au purtat pașii, ce i-a impresionat mai mult, ce muzee au vizitat etc.; evenimente mai importante la care au participat (anul, ziua, luna); ce amintiri deosebite îi leagă de activitatea artistică, corală și muzicală în general.

Informațiile de mai sus și altele, ce se doresc cît mai bogate, sînt așteptate de urgență, întrucît vor fi incluse în volumul amintit, cu păstrarea formei și a conținutului autorilor. Scrisorile vor fi trimise pe adresa: **Sindicatul Liber al Învățămîntului Preuniversitar Clujean, P-ța Ștefan cel Mare nr. 4, Cluj-Napoca** (în atenția d-nei Vioara Temian).

**Concursul de poezie și eseu „PANAIT CERNA”**

Continuînd tradiția prețuirii memoriei poetului tulcean Panait Cerna, Centrul Cultural Județean „Ludovic Paceag” și Direcția pentru Cultură, Culte și Patrimoniul Cultural Național Tulcea organizează, în perioada 10-12 octombrie 2003, cea de a XXXVIII-a ediție a Concursului

Național de poezie și eseu „Panait Cerna”. Fiecare autor va trimite pînă la 10 poezii, respectiv 1-2 eseuri (maximum 10 pagini), dactilografiate în două exemplare, la 2 rînduri, care vor purta în loc de semnătură un moto. Lucrările vor fi expediate pe adresa Centrului Cultural Județean „Ludovic Paceag”, Tulcea, str. Isacei nr. 24, cod 820233, tel. 0240-535791, 537543, fax: 0240-535526, pînă la 1 octombrie 2003. Pentru informații suplimentare poate fi contactat Centrul Județean pentru Conservarea și Promovarea Culturii Tradiționale Cluj, tel. 0264-597781, persoană de contact Dana Jucan.

**Concert estival III**

Cea de a 38-a Stagiune de recitaluri și concerte a Academiei de Muzică „Gh. Dima” programează în această seară, de la ora 20, în Studioul de concerte al Academiei, un recital extraordinar de canto susținut de **Marius Budoiu și Marian Pop**, avîndu-i ca invitați pe **Andrada Naș, Irina Săndulescu, Petru Burcă**; invitat special: **Gheorghe Roșu**; la pian: **Codruța Ghenceanu**.

**Americanii apreciază dansurile de pe Someș**

Zilele trecute, un grup de dansatori ai Ansamblului folcloric „Ardealul” al Casei Municipale de Cultură Gherla a susținut un program inedit, mai special. Este vorba de o scurtă reprezentare ce a avut loc la sediul firmei de turism „Dakşa” din Cluj-Napoca în fața unui grup de 20 de americani, încîntați de frumusețea portului popular de pe Valea Someșului Mic și de dinamismul dansurilor din zona orașului armenesc. Cele 8 perechi de dansatori au prezentat și o suită de jocuri populare de pe Cîmpia Transilvaniei. Oaspeții de peste Ocean au rămas uimiți de originalitatea folclorului din împrejurimile municipiului transilvan și de talentul tinerilor dansatori, majoritatea elevi la Liceul Teoretic „Ana Ipătescu”.

Ansamblul folcloric „Ardealul” se pregătește pentru spectacolele din această toamnă, dansatorii conduși de **Ioan Miheștean** fiind invitați la mai multe festivaluri județene și interjudețene.

SZ. Cs.  
Rubrică realizată de M. BOCU





**ȘCOALA POSTLICEALĂ DE MANAGEMENT  
ECONOMIC ȘI DREPT ADMINISTRATIV "VIRGIL MADGEARU"**  
autorizat de MEC  
prezintă următoarea ofertă educațională:  
- Profil IX-a: PROFIL ECONOMIC SERVICII:  
- Tehnician în activități financiare și comerciale  
- Tehnician în turism  
ȘCOALA POSTLICEALĂ:  
- Asistent de gestiune (FINANȚE-CONTABILITATE)  
- Agent de turism - ghid  
- Agent comercial (de vânzare)  
Inscrierile și înscrierile la secretariatul școlii, str. Onisifor Ghibu  
nr. 25 (Liceul "Avram Iancu" și la telefon 0722 - 327611 sau  
596172, între orele 9-16.

**SOCIETATEA DE ASIGURARE  
REASIGURARE ARDAF S.A.**  
Sediul central la Cluj-Napoca și structură teritorială dezvoltată  
la nivel național  
**ORGANIZEAZĂ INTERVIU**  
pentru ocuparea postului de  
**Șef serviciu daune**  
Sediul Sucursalei ARDAF TRANSILVANIA - Cluj-Napoca  
persoanele interesate trebuie să îndeplinească următoarele  
caracteristici minimale:  
- studii de specialitate  
- rezistență la stres, dinamism, comunicativitate, spirit de  
echipă  
- abilitate în atingerea obiectivelor  
- capacitate de organizare  
- disponibilitate pentru program prelungit  
- experiență în domeniul asigurărilor  
**Se oferă:**  
- condiții moderne de muncă, recunoaștere profesională și  
posibilitatea dezvoltării unei cariere în domeniu  
- persoanele sunt invitați să depună la sediul sucursalei ARDAF  
TRANSILVANIA din Cluj-Napoca, Str. Cardinal Iuliu Hossu nr. 11,  
nr. 3992, fax.: 596.076  
**până în data de 22.09.2003, ora 12.00,**  
dosarul personal cuprinzând:  
- CV cu adresă completă;  
- scrisoare de intenție.  
- persoanele selecționate vor fi anunțate în scris sau  
telefonice în vederea participării la interviu.

**S.C. de Construcții "NAPOCA" S.A.**  
Cluj-Napoca  
str. Taberei nr. 4  
anunță

**PLATA DIVIDENDELOR**  
toți acționarii înscrși în Registrul Acționarilor la  
23 martie 2002,  
până cu data de 14 iulie 2003 la sediul firmei.  
Informații suplimentare la telefon 0264-425.860 int. 117.

**RODVINALCO**  
**FACE CİNSTE!**  
1.000.000 lei în fiecare zi!  
Participă în perioada 15 August - 22 Noiembrie 2003 la  
promotia „Prodvinco Face Cînste!”. Trimite 3 capace de  
produse Prodvinco la OP 1 CP 459, Cluj-Napoca și răspunsul  
la întrebarea: „Care este numele promoției Prodvinco?”  
Poți câștiga în fiecare zi, prin tragere la sorți, premii de  
1.000.000 lei și pachete cu produse Prodvinco. La sfârșitul  
promoției Prodvinco face cînste cu Marele Premiu, un  
Renault Clio.

**Către TOTI PENSIONARI**  
Sunteți așteptați să primiți:  
**PENSIA PLUS**  
- Depozit în lei cu dobândă fixă de 17%  
- Dobânda o puteți retrage în orice moment doriți  
- Dacă desființați depozitul înainte de scadență, primiți o dobândă de 8,5%  
- Depozitul este GARANTAT conform legii  
- Veți participa trimestrial la o tragere la sorți având premii - bilete de odihnă și tratament în stațiuni balneo-climaterice  
**BANCA COMERCIALĂ CARPATICA**  
Mareșal I. Antonescu Nr.1, Bl. B1  
Piața Mihai Viteazu, Nr. 8  
Tel.: 425562

**ADEVĂRUL de Cluj**

**Reîncărcare cartușe  
pt. orice model de imprimantă  
laser sau cerneală!**  
Reduceți costurile de imprimare cu până la 80% !!!  
Consultanță pt. soluții de imprimare ieftină!  
Înainte de a cumpăra o imprimantă consultați-ne!  
Pt. orice informație vă stăm la dispoziție (L-V : 9-18) la  
telefon 452117, sau vă așteptăm la pe str. Avram Iancu 1

**S.C. A.S. ASIGURARI ATLAS S.A.**  
Sucursala CLUJ angajează:  
1. INSPECTOR ASIGURĂRI - 1 post: studii superioare, absolvent  
2002-2003, abilități în relații cu publicul, disponibilitate la  
program flexibil, domiciliul în Cluj-Napoca, permis de conducere  
ctg. B, experiența în asigurări constituie un avantaj.  
2. INSPECTOR DAUNE - 1 post: studii tehnice superioare, absolvent  
2002-2003, abilități în relații cu publicul, disponibilitate la  
program flexibil, domiciliul în Cluj-Napoca, permis de conducere  
ctg. B, experiența în asigurări constituie un avantaj.  
3. OPERATOR CALCULATOR - 1 post: studii medii sau superioare,  
absolvent 2002-2003, disponibilitate la program flexibil,  
domiciliul în Cluj-Napoca.  
Relații la telefon: 0264-593.559.

**Dr. Petre Mureșan**  
Vă oferă consultații și tratamente prin  
**reflexoterapie și infiltrații**  
pentru: dureri pe coloana vertebrală, spondiloze, amețeli, umăr dureros,  
coxartroză, artroza genunchiului, pînteni, sciatică, osteoporoză, poliartrită,  
spondilită, reumatism cronic, tulburări de circulație a sîngelui, picior rece,  
dureri în talpa piciorului, varice, hemoroizi, suferința prostatei, pierderea  
de urină, tulburări de menstruație, diabetul și complicațiile lui, depresie,  
tulburări sexuale (impotență și frigiditate).  
**Tarife avantajoase.**  
Telefon: 534.167, zilnic între orele: 9-13 și 18-19; Mobil 0744-660.771.  
Cabinet: str. Voitești nr. 2-4, sc. 2, ap. 31 (P-ța Mihai Viteazu)  
- Cluj-Napoca.  
REFLEXOTERAPIA și INFILTRAȚIILE pot fi aplicate separat,  
dar combinarea lor aduce rezultate cu mult mai bune.

**Ofertă de lucru în:**  
Germania, Italia, Spania,  
Anglia, Cipru, Irlanda, SUA.  
**SALARIZARE**  
600-2.000 EURO,  
cazare și masă  
asigurate, transport  
gratuit la unele firme.  
Tel: 0265-254.768,  
0265-254.132, 0265-246.049,  
e-mail:  
fehertrans@intervare.hu.

**OMNIBUSCENTER**  
Sibiu  
**CUMPĂRĂM**  
orice autobuz destinat  
casării, neradiat,  
mărcile: IKARUS, MAN,  
FWB, DAIMLER BENZ,  
VOLVO, SAURER,  
KAROSA etc.  
Tel.: 0269-23.20.11  
0745-25.77.00

**VEL PITAR** Sucursala Cluj-Napoca,  
lider în morărit, panificație, produse  
făinoase  
ANGAJEAZĂ  
**INFORMATICIAN**  
Condiții:  
- studii superioare de specialitate;  
- cunoștințe și experiență privind metodologiile de prelucrare a  
informației: Windows 9x/NT/2000, MS SQL, MS Office etc.  
- capacitate de a lucra în condiții de stres și în echipă;  
- abilități de comunicare, spirit organizatoric, dinamism, seriozitate,  
responsabilitate.  
Se oferă pachet de salarizare foarte atractiv și posibilități de  
pregătire profesională continuă.  
**ECONOMIST**  
Condiții: - studii economice de specialitate;  
- experiență min. 3 ani în domeniu;  
- abilități de operare: EXCEL, WORD;  
- capacitatea de a lucra în echipă.  
Se oferă salariu motivant, posibilitate de pregătire profesională.  
Dacă doriți să faceți parte dintr-o echipă tină, talentată,  
dinamică și ambițioasă, vă rugăm să depuneți un C.V. și o  
scrisoare de intenție, la sediul societății str. Năvodari nr. 2, în  
atenția departamentului Resurse Umane sau prin fax la nr.  
0264-439.304 până la data de 05.09.2003.  
Informații suplimentare la telefon 0264-596.768.

**Școala Postliceală  
Economică  
"Preuniversitaria XXI"**  
autorizată de MEC  
înscrie  
absolvenți de liceu cu sau fără  
baccalaureat la specializarea  
cu durata de 2 ani:  
**"Asistent de gestiune  
financiar contabil"**  
Oferim importante facilități.  
Înscrieri: între orele 10-17  
pe str. M. Kogălniceanu nr. 9, în  
incinta Colegiului "E. Racoviță".  
Tel: 0744-523.675.

**SC ATLAS SIB SRL -  
AGENȚIA CLUJ  
MĂNĂȘTUR**  
angajează  
**AGENT DE TURISM**  
- experiență în activitatea de  
birou sau absolvent promoția  
2003 - specializarea turism-  
servicii, domiciliul în Cluj,  
cunoștințe operare calculator,  
permis de conducere, telefon.  
Relații la telefon  
0264-425.367 sau  
0269-231.012 int. 391 sau 323.

**Marele Premiu  
Renault Clio**  
1.000.000 lei în fiecare zi!  
Premii în produse în fiecare zi!  
Participă în perioada 15 August - 22 Noiembrie 2003 la  
promotia „Prodvinco Face Cînste!”. Trimite 3 capace de  
produse Prodvinco la OP 1 CP 459, Cluj-Napoca și răspunsul  
la întrebarea: „Care este numele promoției Prodvinco?”  
Poți câștiga în fiecare zi, prin tragere la sorți, premii de  
1.000.000 lei și pachete cu produse Prodvinco. La sfârșitul  
promoției Prodvinco face cînste cu Marele Premiu, un  
Renault Clio.

**AGENȚIA DE PUBLICITATE  
CE Napoca**  
oferă tuturor persoanelor juridice  
servicii de publicitate și campanii promoționale  
mai simplu nu se poate!  
în presa locală și centrală  
**ADEVĂRUL de Cluj,**  
str. Napoca nr. 16 Tel/Fax: 0264-597.304

UNIVERSITATEA CREȘTINĂ  
**DIMITRIE CANTEMIR**

FACULTATEA DE ȘTIINȚE ECONOMICE CLUJ-NAPOCA  
acreditată prin L 238/2002

**ADMITERE fără EXAMEN**  
1 iulie - 25 septembrie

Admiterea la facultate se face pe baza mediei generale obținute la bacalaureat, pentru următoarele specializări și locuri propuse:

Specializarea	Număr de locuri	
	ZI	F.R.
Economia comerțului, turismului și serviciilor	300	150
Finanțe și bănci	150	75
Contabilitate și informatică de gestiune	150	75

Întreaga activitate didactică se desfășoară în clădirea nouă, proprie, construită potrivit standardelor europene (str. T. Mihali - fostă Cehoslovaciei), în 3 amfiteatre și 27 săli de seminar, laboratoare, bibliotecă, acces la INTERNET etc.

Pentru disciplinele cuprinse în planul de învățământ se asigură materiale didactice proprii și achiziționate.

Corpul profesoral - de ținută academică înaltă, îmbină experiența și acumulările vârstei cu dorința și setea de cunoaștere a tineretii.

**Taxa pentru înscriere la admitere este de 300.000 lei.**

**Candidatul va afla pe loc specializarea la care a fost admis.**

**Str. T. Mihali f.n.; Tel: 0264-414.668; 0264-414.751.**

**RoBank**

Sucursala Cluj-Napoca  
Piata Cipariu nr. 9  
Tel: 0264-450.424  
Fax: 0264-450.431

BANCA UNDE CONTEZI  
www.RoBank.ro

Dobânzi la depozite	1 lună	3 luni	6 luni	12 luni
Lei	15%	18%	18%	19%
USD	2,25%	2,50%	2,75%	3%
Euro	3%	3,25%	3,25%	3,5%

Pentru persoanele fizice, comisionul, la depunere și retragere, este zero, iar dobânda este constantă pe toată perioada depozitului. (9783036)

Transport persoane în  
Franța, Belgia, Olanda,  
Germania, Italia 120 EURO  
Portugalia 200 EURO.  
Plecări săptămânal la  
destinația clientului  
Seriozitate  
și confort sport.

Telefon: 0261-774.065  
0722-989.322  
0745-020.756  
0742-032.222

**ȘCOALA SANITARĂ  
POSTLICEALĂ "CHRISTIANA"**

autorizată de Ministerul  
Educației, Cercetării și  
Tineretului, face înscrieri  
pentru anul școlar 2003-2004  
pentru specialitățile:

- asistent medical generalist - 3 ani, 60 locuri
- asistent medical de nutriție și dietetică - 3 ani, 30 locuri

Înscrierile se fac în perioada 21 august - 15 septembrie, la sediul școlii din str. Avram Iancu nr. 33, între orele 16-18.  
Informații suplimentare la telefon 0722-365509 și 0723-153200.

**REGIA AUTONOMĂ DE TERMIFICARE  
CLUJ-NAPOCA**  
B-dul 21 Decembrie 1989 nr. 79  
angajează prin concurs  
**ELECTRICIENI**

Condiții:

- studii: școală profesională; liceu de specialitate;
- vechime în meserie 3 ani;
- experiență în domeniul instalațiilor de automatizare și în constituie avantaj.

Concursul va avea loc la sediul unității în data de 10.09.2002. Dosarele pentru concurs se vor depune până la data de 09.09.2002. Informații suplimentare se pot obține la telefonul 430.878.

**ATLASSIB**

LINEA INTERNAȚIONALĂ DE AUTOCAR  
ASIGURĂRI MEDICALE \* CARTE VERDE  
ÎNCHIRIERI AUTOCAR PENTRU GRUPURI

**NOU**  
AGENȚIA MĂNAȘTUR  
Calea Mănăstur nr. 21, Tel/fax: 0264-425.367

**DOMUS**  
str. David Francisc nr. 8  
tel/fax: 0264-596.238  
tel: 0264-596.702;  
0744-516.942;  
0724-246.720

AGENTIE IMOBILIARA  
DOMUS

**PACHETUL COMPLET DE INFORMAȚII  
DIN DOMENIUL CONSTRUCȚIILOR**

București, Sector 1, Bd. M. Titulescu 143  
Tel. Fax: 021 223 25 21  
E-mail: office@infoconstruct.ro  
www.infoconstruct.ro

PERIATA  
INFORMAȚIILOR  
DIN CONSTRUCȚII  
SI AMENAJARI

**info CONSTRUCT**  
CATALOG  
info CONSTRUCT  
CD-BASE  
info CONSTRUCT  
INTERNET  
info CONSTRUCT  
PRO

**UNIVERSITATEA "AVRAM IANCU"**  
CLUJ-NAPOCA

FACULTATEA DE ȘTIINȚE  
UMANISTE

- Filosofie și Antropologie (cursuri speciale sociologie și jurnalistică)
- Administrație Publică
- Română-Engleză

FACULTATEA DE ȘTIINȚE  
APLICATE

- Pedagogie (cu privire specială pe probleme de pedagogie socială)
- Management (cu privire specială pe problemele managementului întreprinderii)
- Educație Fizică și Sport
- Kinetoterapie

**S.C. LONEL S.R.L.**  
str. Horea nr. 30 ap. 10  
Tel: 0264-432.047  
0744-608.877  
0722-624.919  
(980562)

- VINDE URGENT AP. CU O CAMERĂ, ÎN GRUIA, ÎN SUPRAFAȚĂ UTILĂ DE 38 MP, FINISAT. PREȚ BUN. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)
- Vinde ap. 3 camere, în Zorilor, conf. I, dec. sup. 69 mp, semifinisat modern, preț neg. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)
- Vinde ap. 2 camere în Zorilor, conf. I, semifinisat, contorizat, preț 27.000 euro. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)
- Vinde casă în zona 7 străzi, c-ție nouă, p+e, 6 camere, bucătărie, 2 băi, teren 480 mp, cu front 40 ml, preț neg. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)
- Vinde casă în zona Hotel Transilvania, 4 camere, bucătărie, baie, teren 400 mp cu front de 15 ml. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)
- Vinde duplex, p+e+m, 4 camere, bucătărie, 2 băi, teren 600 mp, panoramă frumoasă asupra orașului. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)
- Vinde casă în Gheorgheni, 5 camere, living mare, bucătărie, 4 băi, superfinisată, 2 garaje cu telecomandă sub casă, suprafața totală 986 mp, cu front de 20 ml, preț neg. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)
- Vinde casă de 4 camere în zona străzii Paris, 4 camere, bucătărie, 2 băi, curte 160 mp, grădină 370 mp, garaj, terasă, preț 98.000 euro. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)
- Vinde spațiu comercial, str. Dorobanților, sup. 150 mp cu vitrină la strada principală, bun pentru birouri, vad pietonal, preț 50.000 euro. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)
- Dau în chirie spațiu ultracentral, sup. de 80 mp compartimentat, finisat modern, cu vad pietonal, ideal pentru sediu firmă, preț neg. Tel. 596238, 596702, 0744/516942. (Ag.i.)

**REZIDENȚIAL - IMOBILIARE**  
P+e Unirii Nr. 21 ap. 2A  
tel: 595.916, 596.808, 0740-587.892

- OFERTĂ UNICĂ: Vinde ap. cu o cameră, str. Năsăud, etaj 3/8, liber-ocupabil, 40 mp, bloc de apartamente, preț 24.500 euro și urgent o cameră, str. București, etaj 1, preț 21.700 euro. Tel. 595.916, 0740-587.892. (Ag.i.)
- Cumpără teren în Cluj-Napoca, în zone cu facilități: apă, gaz, curent, pentru construcție casă, plata imediat, și teren pe lacurile Târnița, Belș, Gilău pentru cabane. Tel. 595.916, 0740-210.100. (Ag.i.)
- Vinde garsonieră pe str. Pasteur, etaj 2, gresie, faianță, telefon, preț 20.000 euro și ap. 2 camere, pe str. Brateș, termopane, preț 26.000 euro. Tel. 595.916, 0740-587.892. (Ag.i.)
- Vinde ap. 4 camere Grigorescu - Pr. Ciortea, cf. I, dec., finisat, parchet, gresie, faianță modernă, 2 balcoane, 2 băi, preț 39.500 euro neg., și ap. 3 camere pe Tecuci, centrală termică, ultrafinisat, preț 38.000 euro. Tel. 595.916, 0740-210.100. (Ag.i.)
- Vinde ap. 2 camere în Zorilor, str.

Gheorghe Dima, etaj 1, de S. lavabil, separare gaz, balcon preț 33.000 euro neg. Tel. 595.916, 0740-587.892. (Ag.i.)

- Vinde teren Valea Cîmpului, 2.500 mp, 35x74, facilități: apă, gaz, curent, carte funciară, certificat de construcție, preț 5 euro/mp și 530 mp Breaza, gaz, apă, curent, la 12 mp. Tel. 595.916, 0740-587.892. (Ag.i.)
- Vinde urgent casă frumoasă în zona A. Mureșanu, 3 camere, mansardă, demisol, suprafață 120 mp, acces auto, teren aferent, preț 55.000 euro neg., și vită p+e+m, suprafață utilă 310 mp, teren aferent 750 mp, preț 75.000 euro neg. Tel. 595.916, 0740-587.892. (Ag.i.)
- Cumpără ap. 2 camere, în zona din Cluj, eliberare de acte, eventual garsonieră. Tel. 595.916, 0740-587.892. (Ag.i.)
- Vinde ap. 2 camere în Cluj, zona Godeanu, cf. I, dec, parter, pt. sediu firmă, birouri, suprafață utilă 120 mp, teren aferent 450 mp, preț 28.500 euro neg. Tel. 595.916, 0740-587.892. (Ag.i.)
- Intermediem vânzări, cu acte încheiate, terenuri pentru clienți. Tel. 0740-210.100. (Ag.i.)

**Citizalnic**  
ADEVĂRUL  
de Cluj  
ziar independent



## ADMITEREA 2003



UNIVERSITATEA CREȘTINĂ  
**DIMITRIE CANTEMIR**

FACULTATEA DE DREPT CLUJ-NAPOCA

FACULTATEA DE DREPT "DIMITRIE CANTEMIR" DIN CLUJ - NAPOCA, O INSTITUȚIE DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR PERFORMANT CARE REUNEȘTE UN CORP PROFESORAL EMINENT, CU OASCĂLI DE PRESTIGIU PE PLAN NAȚIONAL ȘI INTERNAȚIONAL, OFERĂ STUDENȚILOR O PREGĂTIRE DE ÎNALTĂ COMPETENȚĂ ȘI EXIGENȚĂ UNIVERSITARĂ. ÎN EGALĂ MĂSURĂ, FACULTATEA SE MÂNDREȘTE CU ABSOLVENȚII SĂI CARE OCUPĂ AZI POSTURI IMPORTANTE ÎN ÎNVĂȚĂMÂNTUL SUPERIOR, APARATUL JUDECĂTORESC, ÎN PROCURATURĂ ORI AVOCATURĂ.

### Număr de locuri pentru admitere

100 la curs de ZI  
100 la curs Fără Frecvență  
100 de locuri pentru cei care urmează a intra la Facultate

### Grupa studiilor

Curs de ZI :4 ani  
Curs Fără Frecvență: 5 ani

### Condiții de admitere

Admiterea la Facultate se face pe baza diplomei de la Baccalaureat, în ordinea descrescătoare a notelor și în funcție de locurile disponibile.

### Documente necesare pentru înscrierea la concurs:

- Diplomă de Bacalaureat (adeverință pentru promoția 2003)
- Copie certificată de naștere (copie xerox)
- Copie certificată de căsătorie (copie xerox)
- Copie certificată medicală
- Formular de înscriere, se primesc la secretariat
- Dosar plic
- Sumă de achitare a taxei de înscriere
- Tip B.I.

Taxa de înscriere este de: 300.000 LEI, se achită la casieria facultății.

### Înscrierile se fac în perioada:

• 1 iunie-30 septembrie 2003  
În anul universitar 2003-2004 Facultatea de Drept

### "Dimitrie Cantemir" Cluj-Napoca acordă următoarele înlesniri:

- Acordă burse sub formă de scutire de taxă de școlarizare pentru primii doi studenți din anul II, III și IV de la cursul de zi.
- Reducerea taxei de școlarizare cu 10% pentru cei care achită integral taxa de școlarizare până la data de 1.10.2003.
- Reducerea taxei de școlarizare cu 10% pentru frați, soț și soție dacă ambii sunt studenți la Facultatea noastră.
- În taxa de școlarizare sunt incluse și taxa de examen pentru sesiunea planificată și restante; se plătește taxă de examen numai pentru sesiunea de reexaminare.

### Informații suplimentare:

Secretariatul Facultății de Drept Cluj-Napoca

Str. Burebista nr. 2, telefon 0264-432211, 0264-432265

(9784271)

### PRODVINALCO

S.C. PRODVINALCO S.A. CLUJ-NAPOCA  
vinde la licitație următoarele mijloace de transport:

MARCA	AN FABRICAȚIE	PRET DE STRIGARE
Autocamion RABA	1977	80.000.000 lei
Autocamion SAVIEM	1981	20.000.000 lei
Autoturism ARO 244	1983	30.000.000 lei
Remorcă basculantă	1985	10.000.000 lei
Autocisternă (fără cisternă)	1986	40.000.000 lei
Remorcă cisternă (fără cisternă)	1987	10.000.000 lei
Remorcă (fără cisternă)	1987	10.000.000 lei
Dacia papuc	1991	15.000.000 lei

Licitația va avea loc VINERI, 29 august 2003, ora 10, la sediul firmei din CLUJ-NAPOCA str. Traian nr. 36.  
Persoana de contact: ing. KISS IOSIF, telefon: 0740-116.080; 0264-534.539.  
Mijloacele de transport nevândute la data de mai sus se vor licita VINEREA următoare la aceeași oră.  
Pentru a participa la licitație se va depune un avans de 10% la casieria societății pînă la ora 9.00. (9803702)

### REPARAȚII

Zeno  
APARATURĂ FOTOGRAFICĂ REINHARDT  
Calea Mănăstur, nr. 8, Cluj-N.  
Tel.: 0722/460.169; 0264/425.096

• Vînd apartament 2 camere sau schimb cu apartament 3-4 camere + diferență. Tel: 56-62-60, 0745-12-79-96. (576000)

• Vînd apartament 3 camere, mobilat, în Mănăstur. Tel: 44-91-60. (573452)

• Vîndem casă în Dezmir cu anexe (grajd, apă curentă, fîntînă), gaz, curent electric și grădină cu pomi, în suprafață totală de 2400 mp. Informații la tel: 57-42-60; 0744-57-31-19. (573504)

• Vînd sau închiriez 50.000 mp teren cu construcții în lucru, la periferia municipiului Alba Iulia, deschidere la drum național 220 m. Tel 0724-29-16-30; 0724-29-16-34. (573422)

• Vînd VW Golf IV - 1,6 - 16V - benzină, an fabricație 2002 iulie, 30.000 Km, climatronic, scut metalic, garanție pînă la 60000 Km sau încă 2 ani, culoare albastru metal. Tel: 0723-36-71-48. (573542)

• Vînd autoturism Dacia 1301, an fabricație 1977, motor francez, 190.000 Km la bord. Preț 600 EURO. Tel: 41-40-36 zilnic între orele 18-22. (573510)

• Vînd frigider "Arctic" mare, ușă de lemn, geamuri, aragaz trei ochiuri. Relații după ora 16.00. Tel: 57-88-43. (576001)

• De vînzare 2 fotolii, mobilă "Bobalna", 1 frigider "Arctic". Tel: 44-17-59. (573485)

• Vînd bare fier-beton PC Φ12 și Φ16 la 15.900/kg. Tel: 43-07-10. (573544)

### ÎNCHIRIERI

• Dau în chirie un apartament cu o cameră, mobilat, pentru maxim 35 de zile. Foarte ieftin. Tel: 37-10-26. (575994)

• Dau în chirie cameră, bucatărie pentru birou sau depozit. Tel: 53-06-36. (573528)

• De închiriat în centru, apartament două camere, baie, bucatărie, nemobilat bun pentru sediu firme sau cabinet medical. Tel: 0264-44-63-58 între orele 10-14 și 17-19. (573532)

• Apartament de închiriat 2 camere decomandate, utilat, mobilat, contoare, P-ța Flora - Mănăstur, din 1 octombrie. Preț informativ la tel: 56-12-52. (573531)

### DIVERSE

• Firmă importatoare și distribuitor de produse farmaceutice angajează cu carte de muncă director de zonă. Condiții: studii superioare, posesor carnet conducere auto categoria B, seriozitate, program flexibil. Rugăm trimiteți C. V. la fax: 0269-21-18-47 sau 0264-43-06-07. (573515)

• Liceul de Muzică "Sigismund Toduță" organizează în perioada 3-5 septembrie 2003 examene de admitere pentru clasele I-VIII. Informații la secretariatul liceului tel: 59-48-07 sau zilnic între orele 11-14 la sediul liceului din str. Victor Deleu nr. 2 (îngă Postă). (573556)

• S. C. angajează agent comercial, salariu atractiv. C. V. -urile la fax: 0255-52-53-49. (573541)

• Asociația Patronilor și Meseriașilor Cluj în parteneriat cu SC Astra Tour SRL oferă sejururi la mare în stațiunile Saturn și Costinești, serii de 8 zile. Efectuăm transport cu autocarul pe litoral. Înscrieri la Asociația Patronilor și Meseriașilor Cluj, str. Avram Iancu nr. 52, tel: 43-01-48, 59-57-93, 44-35-16. (575898)

• Dacă bănuieți că soția, soțul vă înșală apelați la mine cu încredere. Discreție totală. Str. Tipograției nr. 1, ap. 13. (575972)

• Parchetul de pe lângă Curtea de Apel Cluj organizează concurs în data de 17 septembrie 2003, ora 9.00, pentru ocuparea postului de conducător auto. Informații suplimentare la sediul instituției sau tel: 43-17-32. (575974)

• SC Someș Balastiere SA Cluj cu sediul în Cluj-Napoca str. Orăștiei nr. 2A angajează urgent: - un mecanic utilaje pe stația sortare agregate; - un mecanic operator stație betoane C51. Condiții: vechime minimă 5 ani și experiență în domeniu. Informații la tel: 41-66-56, 41-71-45. (575975)

• Grădinița Kinderland organizează concurs pentru ocuparea a două posturi de educatoare-profesor de limba germană și maghiară maternă, în data de 28.08.2003, ora 17.00. Cunoașterea ambelor limbi prezintă avantaj. Tel: 44-23-64 sau 0744-76-27-72. (575998)

• Asociație de proprietari angajăm administrator atestat. Tel: 53-03-11. (573533)

• S.C. Timpa Comimpex S.R.L., cu sediul în Turda, Calea Victoriei nr. 23, ap. 14 este citată pentru data de 11.09.2003, ora 8.00, în calitate de pîrită, la Tribunalul Cluj, sala 130, dosar nr. 5260/2003 avînd ca obiect faliment. (573550)

• Sucursala SNTFM Cluj, P-ța Avram Iancu nr. 17, organizează licitație pentru vînzarea a 32 bucăți chesoane beton ECP 1,5x12 A din stația CF Turda. Licitația va avea loc în stația Turda în data de 10.09.2003, ora 11.00. Relații suplimentare la tel: 59-00-65 int. 124107; 124109 Serviciul Comercial. (573539)

### ATENȚIE!!!

S.C. VINDE CHIOȘCURI ȘI TONETE STRADALE DE EXCEPȚIE! AMPLASAMENTE BUNE, CU VAD MARE! INFORMAȚII LA TELEFON 0264-594.981; 596.858.

### VÎNZĂRI CUMPĂRĂRI

• P. F. vînd urgent apartament 3 camere, confort unic, etj. 3/4, contorizat, finisat, parcare, Grigorescu. Preț 31.000 EURO, negociabil. Tel: 58-87-08. (573501)

• P. F. vînd urgent garsonieră confort III, preț avantajos. Tel: 45-74-92; 0740-83-55-41. (573520)

• Vînd vilă ultrafinisată, zonă centrală, 1300 mp teren, 520 mp construit D+P+E+M. Informații la tel: 0740-59-58-25 sau 0722-71-41-21. (575744)

• P. F. vînd urgent casă în cartierul Gruia în curte comună compusă din 3 camere, bucatărie, baie + cameră, bucatărie, baie, pivniță, pod, 2 garaje, încălzire centrală. Excluz intermediari. Tel: 53-56-31. (575931)

• PF vînd casă cu teren 800 mp în cartierul Iris, str. Gheorghe Asachi. Tel: 54-55-91. (575973)

### MG Consulting

• Vinde ap. 4 camere, confort sport, bloc de BCA, etaj bun, finisaje recente, preț 43.000 euro. Tel: 450.073. (Ag.i.)

• Vinde ap. 2 camere confort sport, în Mărăști central, etaj intermediar, semifinisat, preț 31.000 euro. Tel: 450.073, 0745-890.861. (Ag.i.)

• Vinde ap. 3 camere confort I, decomandat, în Zorilor, semifinisat, ocupabil imediat, preț 34.000 euro. Tel: 450.073, 0744-779.442. (Ag.i.)

• Vinde casă în Someșeni aproape de Dora, compusă din 3 camere, 2 bucătării, 2 băi, teren 1.000 mp, front la stradă 20 m, preț 60.000 euro. Tel: 450.073, 0745-890.861. (Ag.i.)

• Vinde ap. 3 camere, confort I, decomandat, în Grigorescu, zona "Coloane", semifinisat, cu lăsar în spațiu, preț 30.000 euro. Tel: 450.073, 0744-779.442. (Ag.i.)

• Vinde teren de 1.000 mp pe Drumul Sălcii, cu facilități, preț 37 euro/mp. Tel: 450.073, 0744-779.442. (Ag.i.)

Pentru a vă asigura în continuare un abonament la ziarul ADEVĂRUL de Cluj puteți adresa la:

APEX S.R.L. - str. A. Iancu nr. 36, tel. 0264-596.213 (pînă în ultima zi a lunii pentru luna următoare);

APEX S.R.L. - str. I.M. Klein nr. 15, tel. 0264-439.120 (pînă în ultima zi a lunii pentru luna următoare);

RODIPET S.A. - P-ța Gării nr. 4-5, tel. 0264-433.620 (cu plata în numerar sau virament, pînă în ultima zi a lunii pentru luna următoare);

Factorii poștali și Oficiile Poștale de care aparțineți (în perioada 1-26 a fiecărei luni).

• Numiții soția lui Szentpeteri Gheorghe născută Nagy Margareta și soția lui Suhajda Coloman născută Nagy Iuliana sînt citați pentru data de 24 septembrie 2003 la Judecătoria Cluj în dosarul nr. 12659/2002, sala 165, ora 8.00 reclamantă Ferestean Ileana. (573535)

• Numiții: Oprea Gavril, Oprea Ana, Mureșan Vasile, Mureșan Petru, proprietari de Carte Funciară toți cu domiciliul necunoscut sînt citați pentru data de 1 septembrie 2003, în dosar 7436/2003 la Judecătoria Cluj-Napoca, în proces de prestație tabulară. (573545)

• Numita Lorincz Ilona, cu ultimul domiciliu în Cluj-Napoca, str. București nr. 57, sc. II, ap. 22, este chemată în data de 11 septembrie a. c. la Judecătoria Cluj-Napoca, la sala 16, ora 8.00, în calitate de pîrită în proces cu Szabo Iren, cu mențiunea la interogator. (575984)

• SC Euroc SRL cu ultimul sediu declarat în Cluj-Napoca, str. Einstein nr. 9A, apt. 1, SC Ribu SRL, cu același sediu social, Taviani Gabriele în calitate de administrator unic al SC Euroc SRL, și Prunean Mariana, domiciliată în Cluj-Napoca, str. N. Titulescu nr. 36, ap. 69 sînt chemați în data de 15 septembrie a. c. la Tribunalul Cluj, la sala 130, ora 12.00, în calitate de pîrită în proces cu Pietri Franco și Smartech SRL. (575985)

• Se citează în data de 11 septembrie 2003, la Judecătoria Turda, pîrita Sârb Suzana măritată Chiș Andrei, cu domiciliu necunoscut, în dosar civil nr. 73/2003. (9047467)

• Subsemnatul Bartha Iosif cheamă la Biroul Cărtii Funciare din cadrul Judecătoriei Turda pe numiții: Revnic Ioan și Kiss Elisabeta, pentru reconstituirea foii de C.F. 345/1 și C.F. 638 Mihai Viteazu de Jos, în data de 28.08.2003, dosar civil nr. 2070/2000. (9047465)

• Sandor Elisabeta cu ultimul domiciliu în Turda, str. Augustin Bunea nr. 11, este citată la Judecătoria Turda, pe data de 11.09.2003, în proces de succesiune cu Sandor Iosif, în dosar civil nr. 3094/2003. (9047464)

## PIERDERI

• Pierdut legitimație de serviciu eliberată de SC Sanex SA pe numele Chita Bogdan. O declar nulă. (575970)

• SC Crinalex SRL pierdut carnet monetar de la nr. 0189701 la 0189750. Se declară nul. (575983)

• Pierdut carnet de student eliberat de Facultatea "Bogdan Vodă" pe numele Boitor Oana. Îl declar nul. (575989)

• Pierdut talon seria C-00100520J, pentru autoturism Renault CJ-07-BSH. Îl declar nul. (9047465)

## DECESE COMEMORĂRI

• Cu adîncă durere și în veci nemîngîiați anunțăm trecerea fulgerătoare în neființă a celui care a fost TARCE IOAN, soț și tată iubitor. Dumnezeu să-l odihnească în pace! În mormîntarea va avea loc în data de 27.08.2003, ora 13.00 la Cimitirul Mănăstur - Capela Nouă. Soția Gafia, fiica Marinela cu soțul Doru. (573523)

• Sîntem alături de cuscră noastră în grelele momente pricinuite de pierderea soțului drag TARCE IOAN. Dumnezeu să-l odihnească! Cuscreei Mărioara și Toderică Ursu, Alin și Meda. (573524)

• Cu adîncă durere în suflet anunțăm încetarea din viață a celei care a fost POP ELISABETA. În mormîntarea va avea loc în data de 28.08.2003, ora 12.00 în localitatea Giula. Dumnezeu să o odihnească în pace! Fiicele Marioara și Aurica cu familiile. (573557)

• Cu durere în suflet anunțăm încetarea din viață la vîrsta de 80 de ani a scumpei noastre mame, soacre și bunici VAIS ANICA. În mormîntarea va avea loc în data de 28 august 2003, ora 13.00, la Capela Nouă a Cimitirului Mănăstur. Letiția, Vasile, Valentin și Violeta. (575999)

• Cutremurați, deplîngem dispariția prematură a bunului nostru prieten și coleg Prof. univ. Dr. IOAN BACIU. Sincere condoleanțe îndureratei familiei. Gheorghe și Dora Haș. (573522)

• Întreaga noastră compasiune și susținere morală față de greua încercare prin care treci, dragă Simona, la pierderea soțului tău drag, NICU SUSA. Rugăm pe bunul Dumnezeu să-i așeze sufletul printre aleșii Săi. Colectivul Administrației Finanțelor Publice Cluj-Napoca. (573525)

• Nimic nu poate șterge durerea și dorul din sufletele noastre, acum cînd se împlinesc 4 ani de la trecerea în neființă a scumpului și neuitatului nostru soț, tată, socru și bunic DINEA CONSTANTIN. Dumnezeu să-l odihnească în pace! Soția Ana, fiicele Doinița și Felicia, ginerii Gabi și Duțu, nepoții Ovidiu, Diana, Mihăiță și David. (573526)

• Sîntem alături de Virginia, Ioana și Valeria cu familiile lor, în marea durere pricinuită de trecerea în veșnicie a soțului și părintelui iubit Prof. univ. Dr. IOAN BACIU. Dumnezeu să-l odihnească! Familiile Mureșan Ioan, Mureșan Daniel și Liana Turcu. (573527)

• Membrii Catedrei de Limbi și Literaturi Romane deplîng dispariția distinsului lor coleg Prof. Dr. IOAN BACIU - șeful Catedrei de Limba și Literatura Franceză și adresează întregii familii cele mai sincere condoleanțe. (573529)

• Colectivul Spitalului Clinic de Peneu fiziologie "L. Daniello" este alături de doamna dr. Boldeanu Covalcic Daniella, în marea durere pricinuită de moartea soacrei dragi. Dumnezeu să o odihnească în pace! (573538)

• Un ultim omagiu celui care a fost Prof. univ. Dr. IOAN BACIU, eminent filolog, distins profesor și un om minunat. Sincere condoleanțe familiei îndurerate. Membrii Catedrei de Filologie Slavă. (573540)

• Sîntem alături de nașul nostru, Domnul Prof. Dr. Mihai Covalcic, la pierderea mamei sale dragi. Odihnească-se în pace! Sincere condoleanțe întregii familii. Laura, Marc și Zoli Kovacs. (573547)

• Sîntem alături de Virginia, Ioana și Valeria în aceste momente triste, la trecerea în neființă a soțului și tatălui drag, Prof. univ. Dr. IOAN BACIU. Sincere condoleanțe familiei îndoliate. Dumnezeu să-l odihnească în pace! Nela și Emil Colțea. (573549)

• Catedra de Literatură Română, Teoria Literaturii și Etnologiei de la Facultatea de Litere își exprimă profundul regret la dispariția neașteptată a Prof. univ. Dr. IOAN BACIU, șeful Catedrei de Limba și Literatura Franceză. Dumnezeu să-l odihnească! Sincere condoleanțe familiei. (573553)

• Aducem un ultim omagiu distinsului nostru consătean Prof. univ. Dr. IOAN BACIU la neașteptata sa trecere în eternitate și exprimăm sincerele noastre condoleanțe familiei. Ing. Tănase Rațiu cu familia. (573554)

• Dragă Mișu, sîntem alături de tine și de întreaga familie, în marea durere pricinuită de moartea mamei tale. Dumnezeu să o odihnească în pace! Familiile Barbur. (573546)

• Un ultim omagiu celei care a fost SOFIA ȘERBAN. Odihnească-se în pace! Sincere condoleanțe d-lui Primar Gheorghe Funar și familiei d-sale. Maria Turdean și Colectivul Secției Oncologie Medicală. (573555)

• Studenții anului III / IV, Secția Română-Franceză, Facultatea de Litere, UBB, aducem un ultim omagiu celui care a fost Prof. univ. Dr. IOAN BACIU. Dumnezeu să-l odihnească în pace! Sincere condoleanțe doamnei Prof. Virginia Baciu și familiei îndoliate! (573558)

• Sîntem alături de familia Ciobanu Nicolae, prietenii și vecinii noștri, în crunta încercare pricinuită de moartea neașteptată a mamei lor dragi. Familia Ciontoș Romeo. (575976)

• Sîntem alături de familia Prof. Dr. Covalcic Mihai în aceste momente grele pricinuite de pierderea mamei dragi. Familia Dr. Parasca. (575978)

• Sîntem alături de familia Prof. Dr. Covalcic la despărțirea de mama dragă. Dumnezeu s-o odihnească! Dr. Cristiana Ciortea. (575979)

• Sincere condoleanțe familiei Prof. Dr. Covalcic Mihai acum cînd mama dragă a trecut la cele veșnice. Dumnezeu s-o odihnească! Familia Dr. Mureșan. (575980)

• Sîntem alături de familia Prof. Dr. Covalcic Mihai în aceste momente grele pricinuite de pierderea mamei dragi. Familia Dr. Maria și Voicu Turdean. (575981)

• Cu lacrimi în ochi ne luăm adio de la cumnatul și unchiul nostru, mr. (r) GROZA IUON, care a plecat pe drumul fără întoarcere. Dumnezeu să-l odihnească! Familia col. (r) Victor Fodorean. (575982)

• Un ultim omagiu celui care a fost nepotul și verișorul nostru, CORNEL BENE. Sîntem alături de Vali și copiii săi, Dana și Claudiu. Mătușa Tatiana și familia Potra. (575986)

• Sîntem alături de Domby Baba și nepoți la decesul fiicei KATI. Sincere condoleanțe. Familiile Chiș și Olteanu. (575987)

• Cine l-a cunoscut bine știe că JEAN BACIU a fost un mare om greu de înlocuit. Nouă ne-a fost un credincios și discret prieten. Să se odihnească în pace! Familia Codreanu. (575988)

• Colectivul Liceului Teoretic "Gheorghe Șincai" este alături de prof. Daniela Cioară-Benea în marea durere pricinuită de pierderea tatălui drag. (575990)

• Profund impresionat de dispariția prematură a celui care a fost distinsul prof. univ. dr. IOAN BACIU transmitem sincere condoleanțe familiei îndoliate. Odihnească-se în pace! Familia prof. univ. dr. Simion Simon. (575991)

• Profund îndureratei ne luăm rămas bun de la fratele, cumnatul și unchiul nostru BENE CORNEL. Dumnezeu să-l odihnească. Ghiță, Marioara și Adina. (575992)

• Printr-o rugăciune și un gînd pios, colectivul "Fabricii de Oxigen" ne luăm rămas bun de la colegul nostru SUSA NICOLAE și sîntem alături de familia îndurerată. Odihnească-se în pace! (575993)

• Sîntem alături de Monica și Marius Rusu la despărțirea de dragul lor părinte, dr. RADU TEODOR. Odihnească-se în pace! Corina și Emil Luca. (575995)

• Cele mai sincere condoleanțe familiei la trecerea în eternitate a distinsului dascăl și om de cultură prof. univ. dr. IOAN BACIU șef de catedră la Facultatea de Litere - Secția Franceză. Cu profunde sentimente de regret, foști studenți și actuali membri ai Asociației "Henri Jacquier" a profesorilor de limba franceză din județul Cluj. (575996)

• S-au scurs 3 ani de inexprimabila durere sufletească, de la trecerea în eternitate a mult iubitei și neuitatei noastre soție, mamă, soacră și bunică ANA (NUTI) PANAIT. Noblețea și puritatea ei sufletească vor fi mereu prezente în inimile noastre. Rugăm pe bunul Dumnezeu să o odihnească în pace! Parastasul și slujba de pomenire vor avea loc joi, 28.08.2003, ora 18.00 la Biserica "Sf. Apostoli Petru și Pavel" str. G-ral I. Grigorescu Cluj-Napoca. Familia Panait. (573505)

• Au trecut 6 luni de lacrimi și durere de cînd a plecat dintre noi mult iubitul nostru soț, tată, socru, bunic ALEXANDRU CADAR (TINUȚU) din Vechea. Dumnezeu să-l odihnească în pace! Nu te vom uita niciodată. Familia îndurerată. (573534)

• La 14 septembrie 2003 de sârbătoarea "Înălțarea Sfintei Cruci" se împlinesc 6 luni de cînd MARIA DASCĂL (MICA) ne-a părăsit. Parastasul de pomenire va avea loc la Biserica "Coborîrea Sfintului Duh" din Cluj-Napoca, în ziua de 30 august 2003. Veselie de pomenire! Ioan, Narcis, Manuela și Diana. (573535)

• Astăzi, 27 august 2003 se împlinesc un an de la trecerea în veșnicie a soacrei și bunicii noastre COCIȘIU TEREZIA. Dumnezeu să-l odihnească în pace! De tine și ne lipsești, dragă! Dumnezeu să-l odihnească sufletul blînd. Cu dragoste Felicia și nepoții Cosmin și Dragoș cu soția Raluca. (575941)

• Cu durere în suflet anunțăm trecerea în veșnicie a celui care a fost iubitul nostru frate și cumnat DUMITRU CÂRJE. Îi aducem călduros gînd de dragoste și îi prețuim. Dumnezeu să-l odihnească în pace! Noi păstrează un moment de amintire. Expunem și Victorica Cârje. (575942)

• Mulțumim tuturor celor care prin prezență și telefon au fost alături de noi în momentul cînd am condus pe ultimul drum pe iubitul nostru soț și bunic Dr. TEODOR RADU. Familia. (575943)

• Mulțumim tuturor celor care cu înțelepciune și compasiune și dragoste lor au participat în momentul cînd am condus pe ultimul drum pe iubitul nostru soț și bunic Dr. FELICIA GLIȘCĂ. Odihnească-se în pace! Cristi, Adrian, Dana. (575997)

• În 26 august 2003 sînt împlinite zece ani de la trecerea în neființă a celui care a fost EUGEN NAGY actor Teatrului Național din Cluj. Magda și Melinda. (575998)

• Astăzi se împlinesc respectiv 12 ani și jumătate de cînd au trecut în neființă cei care au fost CAIENARU GEORGE ALEXANDRU. Vor mereu în inimile noastre. Familia. (9785512)



## NICOLAE SZOBOSZLAY

### Învățăturile unui antrenor cătrec fotbalul clujean



Portarul zburător

asigure o atmosferă de liniște, să nu fie sclavul rezultatului.

10. Nu uita, sînt încă copii, și nu adulți.

La capitolul negativ, de evitat:

1. A striga în permanență.

2. A-i obliga să joace ai domnii seniorilor.

3. A folosi timp îndelungat aceleași exerciții.

4. A critica un jucător în fața grupei.

5. Întreruperea frecventă prin explicații prelungite a lucrului în antrenament.

6. Ședințe neadaptate vârstei.

7. Ședințe efectuate din rutină.

Am spus toate acestea pentru că jucătorul de vîrstă mică este cel mai aspru critic al unui antrenor. El te simte imediat



dacă nu ești pregătit. Tocmai de aceea, eu am încercat întotdeauna să mă pun la punct cu problemele teoretice. Unii chiar mă luau în "balon" pentru că umblam mereu cu notițele sub braț, poreclindu-mă Herrera. Eu am studiat din cărți metodele unuia dintre cei mai mari tehnicieni ai lumii, Ernst Happel. Acest austriac a jucat la Rapid Viena, FC Viena și Racing Paris. A fost unul dintre cei mai renumiți apărători ai Europei și o persoană de o inteligență rară. Acest lucru s-a văzut mai apoi prin felul în care a construit și a condus, din postura de antrenor, unele dintre cele mai mari echipe din fotbalul modern, precum Feyenoord Rotterdam (cîștigătoare a Cupei Campionilor Europeni și Cupei Intercontinentale), Club Bruges (1974-1980), Hamburger SV. A antrenat naționala Olandei la

lăsam absolut nimic la voia întâmplării. Cuantificam, etalonam, măsuram, cronometram, ce mai, eram într-adevăr un perfecționist. Nu mă opream aici, pentru că evaluam apoi prestațiile jucătorilor, astfel încît oricine se uita peste notițe

general al competiției în care evoluează echipa. Aceste patru componente sînt factorul fizic, factorul tehnic, factorul tactic și factorul psihic. Această caracterizare, coroborată cu alți indici fizici, biologici, probe de control, poate ajuta la evaluarea

pe cei mici chiar, pe elevii mei, le-am fost apropiat. Tîm minte un episod legat de Neluțu Sabău, pe cînd era școlar, cînd una dintre profesoarele lui îl cam persecuta. Atunci m-am deplasat la școală și i-am spus acesteia:

cu cît mai puține greșeli al valorii momentane și viitoare ale jucătorului.

Nu lipsit de interes este un alt studiu, denumit generic "sarcini de joc", care se bazează pe disciplină, joc gîndit, circulația mingii, circulația jucătorului fără minge în atac și în apărare, fiecare dintre aceste elemente avînd explicații detaliate, dar nu plictisitoare. Nici nu pot fi plictisitoare niște sarcini de joc, din care se învață practic lucruri utile precum

"Stimată doamnă, dumneata știi cîte sacrificii face copilul acesta ca să îmbine performanța sportivă cu școala, știi cum doarme în gară sau în plasa de bagaje a autobuzelor de navetă, tocmai pentru că iubește învățătura?"

Imediat, i-am spus lui Neluțu: "scrie-i, te rog, doamnei profesoare cîte o ilustrată din deplasările pe care le faci cu fotbalul, să vezi ce mulțumită va fi!"

Nu pot să vă spun în cuvinte ce pace s-a instaurat între cele două personaje, de parcă nu ar fi existat niciodată o problemă de comunicare între ei. Face parte și aceasta din fața nevăzută a muncii de antrenor, alături de multe altele asupra cărora nu vreau să insist acum, pentru că cei cărora le-am fost de ajutor știu ei prea bine și fără să amintesc eu, aici, acele lucruri.

putea să își dea seama despre tot ce era legat de randamentul sportivilor. Nu vreau să se creadă că îmi arog în totalitate aceste merite, eu le-am adaptat pentru fotbalistul român, dar am avut și multe concepte absolut originale, pe care le-am pus în practică, dar prea puțini au avut timpul necesar, poate, pentru a le aprecia la adevărata lor valoare.

**Rep.:** Care ar fi cîteva dintre temele ultimelor dumneavoastră studii, cine știe, poate interesează pe cineva?

**N.S.:** Ar fi "caracterizarea jucătorului", care se impune ca o necesitate atunci cînd se dorește cunoașterea obiectivă a valorii sportivului. Am lucrat acest material împreună cu antrenorul de categoria a treia, Daniel Sima. El se bazează pe o codificare, un punctaj acordat pentru cei patru factori ai jocului, luînd ca etalon nivelul

comportarea în teren, precizia paselor, terminarea acțiunii cu șut la poartă, acționarea în cadrul blocului de echipă, accelerarea ritmului la finalizare, pressingul, tatonarea, marcajul sever în zonă, deposedarea, închiderea unghiurilor, dar și plăcerea de a juca, dăruirea, curajul, spiritul de sacrificiu.

Toate aceste lucruri m-am străduit să le insuflu întotdeauna elevilor mei și, repet, exemplul personal a contat întotdeauna. Nu este plăcut ochiului un antrenor supraponderal, unul care nu știe să își pună în practică ideile, exemplificînd, unul care strigă mereu, ca un disperat.

Exigența de care eu am fost "acuzat" nu cred că a avut un suport real, pentru că s-a uitat un lucru esențial: eu nu doar am pretins, ci mi-am fost primul și cel mai aspru critic. Mi-am respectat munca, i-am respectat

I-aș sfătui ceva pe antrenorii cu copiii: să suplinească unele carențe din educația elevilor, de care sînt responsabili părinții, prin explicații și povețe care să îi responsabilizeze. Sportivii au încredere în antrenori, și în acest sens, exemplul acestora din urmă poate fi determinant în calea pe care o urmează tinerii.

Dumneavoastră și ziarului pe care îl reprezentați vă mulțumesc pentru ideea acestui interviu, semn că munca mea mai interesează, și profit de oportunitate dorindu-le tuturor fotbalistilor clujeni succes în noul campionat. Eu am slujit acest sport timp de mulți ani și nu pot avea decît cuvinte de laudă și respect atît pentru sportivi, cît și pentru cei care ajută fenomenul acesta, și mă gîndesc aici la sponsori, conducători și, nu în ultimul rînd, la publicul clujean, unul de elită.

despărți astăzi de cele captivante ale unuia cei mai importanți la nivelul copiilor și pe care i-a avut în acest oraș. La 78 de ani de curînd să facă staff-ul tehnic al lui Nicolae Szoboszlay căzută în viață. Știu că fotbalul clujean, alături de toți aceia care și-au pus amprenta pe munca antrenorului

în centrele de copii și juniori a fost - și, din păcate, este - percepută ca un refugiu pentru tehnicienii care au fost dați afară de la echipele mari. Nu vreau să fac aici filosofii, dar cînd am ajuns să lucrez cu cei mici, primul lucru la care m-am gîndit a fost acela de a studia psihologia copilului. Acest lucru este esențial, pentru că trebuie conștientizat că nu ești antrenorul unor fotbaliști de talie mică, ești antrenorul unor copii. După ce am făcut aceste studii, mi-am așternut pe o coală de hîrtie cele "10 porunci" cum le spun eu, adică chestiuni de care trebuie ținut seama cu sfîntenie, dar și atitudini greșite, pe care este recomandabil ca un antrenor cu copiii să le evite. Pentru cei curioși sau pasionați, am să le redau în cele ce urmează:

- La capitolul pozitiv, ele sînt:
1. Să îi iubească pe cei mici.
  2. Să îi cunoască foarte bine.
  3. Să constituie un exemplu pentru ei.
  4. Să fie exigent, dar și tolerant.
  5. Să fie ascultat, dar să se facă înțeles.
  6. Să stabilească o comunicare cu toți elevii săi.
  7. Să le fie chiar complice dacă situația o cere.
  8. Să stabilească în mod clar spațiul libertății.
  9. Să acorde încredere, să





## D'ale fotbalului BĂTĂLIILE TOAMNEI

Prima decadă a lui septembrie va însemna pentru tricolori și generalul Puiu Iordănescu scadența preliminarilor pentru turneul final al EURO 2004, ultimele două bătălii, cu Luxemburgul și Danemarca, prima acasă, a doua în deplasare. Pentru tricolori, prezenta în turneul final este posibilă și de dorit numai în contextul victoriilor în ambele partide. Cea cu formația Luxemburgului nu ridică semne de întrebare. Ridică, în schimb, partida cu Danemarca, examenul cel mai dificil al toamnei și al ultimilor ani, mai ales că în partida tur, de la București, tricolorii au capotat la modul lamentabil. Acum se impune, acut, revanșa. Ar însemna un început de reabilitare a fotbalului românesc după marea rată a turneului final al C.M. 2002. O nouă rată ar însemna prelungirea agoniei, care a început după turneul final EURO 2000 și s-a accentuat în anii ce-au urmat.

Pentru cele două bătălii din prima decadă a lui septembrie, Puiu Iordănescu

a convocat următorii 16 "stranieri": Bogdan Lobonț și Bogdan Stelea - portari; Cosmin Contra, Cristi Chivu, Răzvan Raț, Gabriel Tamaș, Dorinel Munteanu, Paul Codrea, Alin Stoica, Daniel Pancu, Florin Cernat, Lucian Sînmărtean, Marius Mitea, Marius Nicolae, Ionel Ganea și Adrian Mutu - jucători în câmp. Ținând cont de țările unde evoluează cei selecționați în prezent, avem trei "turci" (Pancu, Ganea, Tamaș), doi "italieni" (Chivu, Codrea), doi "spanioli" (Stelea, Contra), doi "ucraineni" (Raț, Cernat), doi "olandezi" (Lobonț, Mitea), un "belgian" (Stoica), un "german" (Munteanu), un "englez" (Mutu), un "grec" (Sînmărtean) și un "portughez" (Nicolae). Cei 16 "stranieri" vor fi prezentați la București luni, 1 septembrie. Lor urmează să li se alăture autohtonii ce vor fi convocați după partidele etapei a patra a Diviziei "A", programate vineri, sîmbătă și duminică.

Romeo V. CÎRȚAN

P.S. Din salba de stele ce-au strălucit la Cupele Mondiale din SUA 1994 și France 1998, doar două au mai rămas: Dorinel Munteanu și Bogdan Stelea...

## DIN CULISELE LUI "U" MULTE SPEACH-URI LA PREZENTAREA LOTULUI

Universitatea Cluj este ultima echipă care a făcut prezentarea lotului cu care a hotărât să abordeze ediția de campionat 2003-2004 a Diviziei "B", seria a III-a. Toate celelalte echipe, dispuse la acest efort financiar și de imagine (Gaz Metan Mediaș, UTA, ISCT, CFR Ecomax), au găsit timp ca acest "spectacol" să fie organizat înaintea campionatului. La restaurant-casino "Chios", luni seara, în prezența a numeroase notabilități ale orașului, Ioan Ovidiu Sabău a trecut în revistă lotul de "22". Prezentarea lotului a beneficiat de o serie de speech-uri, prea multe în opinia noastră. Au vorbit asistentei domnii Șerban Grațian, Vasile Soporan, Ștefan Dimitriu, Tiberiu Petriș, Marius Bojiță, Robert Rekers (directorul general al Băncii Transilvania) și Ioan Ovidiu Sabău. La manifestare au luat parte și aproximativ 50 de suporteri, președintele CD Marius Bojiță cîntînd cu aceștia "Gaudeamus Igitur". (C.S.)

## CRONICA RINGULUI

### CAMPIONATUL NAȚIONAL DE COPII ETAPA DE ZONĂ - ALBA IULIA

- Organizare sub orice critică
- Rezultate viciate de arbitri •

Timp de trei zile, municipiul Alba Iulia a fost gazda etapei de zonă a campionatului național de box rezervat copiilor (sportivi în vîrstă de 12-14 ani). Celelalte zone au avut loc la București, Tg. Jiu și Bacău. Tinerii pugiliști clujeni au fost reprezentați de trei sportivi de la C.S. Voința Cluj, antrenați de Dumitru Negrea. De la început trebuie spus că organizarea a fost "catastrofală". S-a boxat într-o sală necorespunzătoare galelor de box, pe un ring neregulamentar, improvizat în pripă, care a influențat negativ întreaga competiție, inclusiv unele rezultate. La competiție au participat un număr de 75 sportivi din județele

## "SÎRMARI" AU FOST ATINȘI LA BUZUNARE

Înfrîngerea la scor suferită în prima etapă la Ineu, în fața nou-promovatei Tricotaje, dar mai ales maniera în care s-au prezentat unii jucători, nu a fost trecută cu vederea de vicepreședintele ISCT, Mihai Bordea. Luni după-amiază, înaintea antrenamentului de la ora 17.00, Bordea și-a băgat jucătorii în sedință. În urma discuțiilor purtate cu staff-ul tehnic și jucători, oficialul "sirmar" a anunțat că întreg lotul este penalizat cu jumătate din suma pe care au avut-o promisă în cazul unui succes la Ineu.

"Este inadmisibil să pierzi în prima etapă cu 5-0 în fața unei echipe care se află la prima evoluție în eșalonul secund. Am penalizat cu jumătate din salariu pe cei care au pierdut. Dacă bat Corvinul, în data de 10 septembrie, atunci cineș ar fi câștigat dacă câștigau la Ineu. Dacă nu câștigă, atunci cineș împart cîștigurile, își sterg datoria. În caz de egalitate, penalizarea se reportază. Sper că au înțeles cum stau treburile-ne-a declarat M. Bordea.

În această săptămînă, jucătorii ISCT își vor încasa prima rată din contract, dar înjumătățită. (C.S.)

Cluj, Mureș, Arad, Satu Mare, Maramureș, Sibiu, Timiș, Hunedoara, Caraș-Severin, Covasna, Sălaj și Alba.

Cîteva cuvinte despre participarea clujenilor de la C.S. "Voința Cluj" la competiție:

- Categ. 40 kg. Ion Lingurar, după un meci foarte curajos în compania lui Daniel Lăcătuș (Alba), în care egalitatea în ring a fost evidentă, a trebuit să se recunoască învins la puncte.
- Categ. 48 kg. Reprezentantul Clujului, Adrian Șoavă, a boxat bine în primele două reprize în care a acumulat un ușor avantaj. Însă în cea de a treia a cedat fizic, astfel că Bogdan Răzvan (Hunedoara) a obținut o muncită victorie la puncte. De menționat că cei doi clujeni mai au dreptul de a boxa la această categorie de vîrstă încă doi ani.
- Categ. 54 kg. Pugilistul clujean Sergiu Marinca plecă favoritul în fața vicecampionului din anul trecut și campionului național de acum doi ani. Dar cum "socoteala de acasă cu cea din... ring" nu întotdeauna se potrivește, clujeanul, deși a făcut un meci foarte bun, învingător în ring, părerea arbitrilor a fost alta, și el a fost eliminat printr-o decizie "eronată" la puncte, atribuită timișoreanului. Aceasta cea mai dezaprobată decizie a competiției.

Prestația brigăzii de arbitri condusă de delegatul general Gheorghe Teriș din Baia Mare a fost în ton cu organizarea competiției.

Din partea F.R. Box a fost delegat prof. Eustațiu Măgălaș, antrenor la Coriolan.

## Divizia "C"

### UNIREA DEJ - O NOUĂ IMAGINE

Începută în urmă cu două luni, campania de schimbare a imaginii divizionarei "C" Unirea Dej începe să-și arate acum primele roade. Cooptarea în lot a unui număr mare de juniori și numirea pe banca tehnică a unor antrenori tineri, Gică Barbu și Constantin Olariu, a adus în teren o prospețime și o disciplină tactică necunoscută pînă acum la Dej. Chiar dacă meciurile de pregătire disputate în această vară nu sînt decît un barometru pentru început, rezultatele sînt foarte încurajatoare: Unirea a

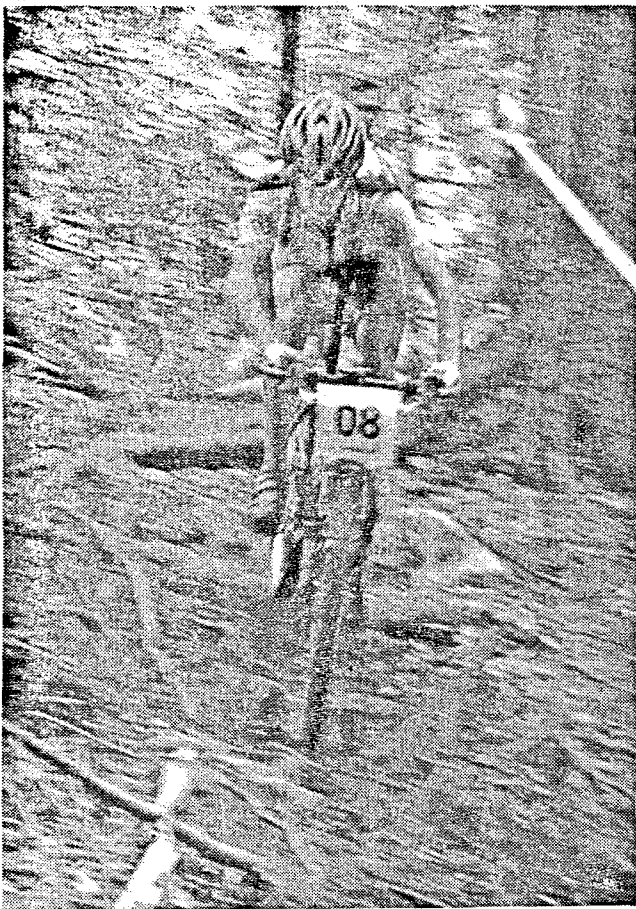
cîștigat peste tot, primind un singur gol! Munca celor doi antrenori trebuie apreciată cu atît mai mult cu cît Unirea a făcut un singur transfer, împrumutul lui Claudiu Bălan de la "U" Cluj, restul jucătorilor veniți la echipă fiind de la Școala de fotbal "Lucaefărul 2000".

Altă "mișcare" importantă a fost aducerea la Dej a avocatului Marcel Lăzăreanu, personaj cunoscut pentru atenția acordată detaliilor organizatorice și administrative. Împreună cu președintele Adrian Hetea, Lăzăreanu încearcă acum crearea unei imagini proprii clubului, mult mai apropiată de profesionism.

Baza Sportivă "Unirea" se află și ea într-un proces de "cosmetizare", astfel ca pînă la începerea campionatului să redevină cea mai modernă din județ. În sfîrșit, Unirea Dej își propune să recîștige spectatorii pierduți în ultimii ani.

Mihai HOSSU

## Mountain Bike Surmont Bike Festival 2003



În perioada 23 - 24 august, Poiana Brașov a fost gazda competițiilor de Mountain Bike, disciplinele de Cross Country, 4 cross, Downhill și Trial. Concursul a reunit sute de concurenți din țară și de peste hotare, fiind înscris în calendarul UCI, și a fost organizat de Surmont Club sub egida Federației Române de Ciclism. Clubul de Ciclism Napoca a fost reprezentat de patru sportivi: Simona Pop, Elisei Miron, Sebastian Bia și Vlad Sabău, toți concurînd la disciplina de Cross Country. Circuitul, situat în zona pîrtiei de schi, a avut o lungime de 3.4 km, fiind în viziunea majorității concurenților cel mai greu traseu de cross country din țară, și asta datorită urcărilor abrupte și a coborîrilor tehnice. Rezultatele sportivilor clujeni au fost onorabile: Simona Pop, multiplă campioană națională și vicecampioană balcanică, a fost singura fată care a avut curajul să concureze pe acest traseu.

La JUNIORI, Sebastian Bia a urcat pe cea mai înaltă treaptă a podiumului, iar Vlad Sabău a terminat pe locul patru. Pentru Elisei Miron, sponsorizat în acest sezon de Autoworld, BikeSport și Klimm, a fost concursul cu numărul zece din acest sezon. El a terminat pe locul 5 la categoria ELITE, categoria cu cea mai dură concurență în care s-au întrecut cei mai buni sportivi din România și Ungaria. Favoritul și cîștigătorul acestei curse a fost Oprea Ovidiu Tudor de la Steaua București (clasat în primii 100 în topul mondial), urmat de Parti Andras (Nella Trek) și Buruczki Szilard (Team Magellan), ambii din Ungaria.

Acest concurs a fost ultimul înscris în calendarul competițional al Federației Române de Ciclism din acest sezon. Urmează în primul weekend al lunii septembrie Campionatele Mondiale din Lugano - Elveția, iar la o săptămînă după acestea finala Cupei Mondiale din Kaprun - Austria, unde România va fi reprezentată la disciplina de Cross Country de Oprea Ovidiu Tudor, candidatul României la Jocurile Olimpice din 2004.

## LA FILEU

29-30 august,  
Sala Sporturilor  
"Horia Demian"

Turneu cu "U" Cluj,  
"U" Baia Mare,  
Piatra Neamț  
și Elcond Zalău

• vineri 29, ora 10: "U"  
Cluj - DEAK Debrecen/  
Ungaria •

Echipa masculină de volei a "U" Cluj, antrenor Ovidiu Vasu, se află în fața primului turneu de pregătire, unul care propune echipe de calibru. Chiar dacă "U" Baia Mare și Elcond-Zalău revin pe prima scenă a țării.

Programul este următorul:

• vineri 29: "U" Cluj - "U" Baia Mare/ora 16  
VCM P. Neamț - Elcond Zalău/ora 17.30  
• sîmbătă 30: VCM Piatra Neamț - "U" Cluj/ora 10  
"U" Baia Mare - Elcond

Zalău/ora 11.30  
VCM Piatra Neamț  
Baia Mare/ora 14.30  
"U" Cluj - Elcond Zalău/ora 16.

Se va desfășura  
echipa feminină  
a "U" Cluj.

Am primit la redacție comunicat oficial din partea președintelui A.S. de Volei Cluj, domnul Vladimirovici, care atrage serios atenția asupra posibilității desfășurării unei competiții de volei feminin de volei. "România" AS Volei Universitatea Cluj a asociere cu Clubul Sportiv Mirnyi Universitatea Cluj, condiționată de asigurarea unui buget sigur/cert de către sponsori. S-a găsit pentru asociere sponsor principal și membru al aparatului UBB în proiectul social/cazare+masă. Specifică în comunicat: Cert este că un număr de cinci, șase jucătoare de Cluj sînt căutate de echipe precum CSU Tg. Mureș, Dinamo, Rapid, UNIC Neamț... Atît deocamdată Demostene ȘOFER.

## Volei Amical

### Someș Dej - Lotul național de juniori II

Voleibaliștii divizionarei "B", Someș Dej, se pregătesc în vederea noului campionat. Elevii antrenorului Ovidiu Tudor au participat la turneele de beach volley ce au avut loc în localitatea Someș Dej, dar au susținut și un meci amical împotriva Lotului național de juniori II, cîștigat de dejeni cu scorul de 3-0.

Pînă la reluarea întrecerii în Divizia "B", Someș Dej va avea șansa de a se întîlni amicale cu echipe din Cluj-Napoca, Baia Mare, Zalău. Aceste partide vor fi folosite cîteva juniori din pepiniera proprie a echipei LAPI Dej.



## Rutina vs. Elanul - "49"

Data de 24 august a devenit cel de al 49-lea aniversar între Rutina și Elanul, partidă ce s-a disputat, așa cum se obișnuiește din 1955 în fiecare an, în Parcul Sportiv "Iuliu Hațieganu". Pe teren s-au aflat, între alții, Sandu Matei, Augustin Tegean, Simion Bogut, Ioan și Daniel Șteuța. Vârsta nu a contat ca dovadă, cel mai tânăr jucător are 24 de ani, pentru ca limita de vârstă să fie stabilită la 70 de ani. Rutina a câștigat cu "frîngă" Elanul, cu scorul de 3-1 este puțin important. Ceea ce contează cu adevărat este faptul că familia lui Șteuța s-a reunit încă o dată, povestea creată de oameni precum: d-na Elena Șteuța (cărreia îi este insușită o mare încredere), dr. Ștefan Șteuța, Constantin Șteuța și Gheorghe Șteuța, Constantin Vanca și Emil Naș continuă, întrucât ca în 2004 să-și revină în competiția de tenis.

Mircea MAIER



Paris, CM, ziua a 3-a

## Mondialul a dat în clocot

• Nici un american pe podiumul "sutei" (câștigată de Kim Collins - reprezentantul statului St. Kitts and Nevis) • Ionela Tirlea prinde finala de la 400 mg • 4 campioni mondiali și 2 recordmeni ai lumii doborâți în concursul de luni • Belarus - liderul clasamentului mondial! • Adevărul despre Marian Oprea •

Deși "suta" băieților își asigurase portia de spectacol încă din sferturi (show-ul dat de americanul Drummond la contradictoria lui eliminare pentru "start greșit") și cunoscuse, în semifinale, drama eliminării triplului campion mondial Maurice Greene (care a exprimat - sau mimat?! - o puternică suferință), ea, "suta", rămăsese clou-ul întrecerilor de luni. Statul pe care avea să-l confirme din plin, la capătul celor 10... irespirabile secunde ale finalei, aurul (10,07) aflându-se în mâinile sprinterului de pe culoarul 1(!), Kim Collins (reprezentantul statului St. Kitts and Nevis - plămînuș Antilelor Mici), argintul la "juniorul" din Trinidad Tobago Darrel Brown (10,08), iar bronzul în custodia britanicului Darren



Kim Collins

Campbell (10,08). Așadar, nici un american pe podium (la Edmonton, podiumul fusese exclusiv american: Greene, Montgomery, Williams), deși în cursă s-au aflat recordmanul lumii Tim Montgomery (sosit al 5-lea) și mai sus-numitul Williams (6).

Ce-o fi zicînd, oare, fostul rege al sprintului, Carl Lewis, american of course...

După ce Michnevici cucerise, simbătă, aurul "greutății", alți 2 reprezentanți ai Belarus și-au dominat, luni, probele: Ivan Tihon - 83,05 m, la "ciocan" și Iarina Iatcenko - 67,32 m la "disc", performanțe care au săltat republica din Est în fruntea topului parizian. (De sesizat că și la disc a căzut lidera de la Edmonton, rusoaica Natașa Sadova - situată acum departe de podium, iar Nicoleta Grasu nu s-a putut apăra "bronzul", ea absentezînd intrucît n-a atins forma de dinainte de a naște).

• Impulsionați de exemplul compatrioatei

lor Carolina Klufft - noua regină a heptatlonului, foarte bine au concurat luni suedezi Ștefan Holm - argint la "înălțime" cu 2,32 m (titulul probei revenind sud-africanului Jacques Freitag 2,35 m) și Christian Olsson - aur la "triplu" (17,72 m). În competiția cangurilor s-a aflat și mentorul vikingului, campionul și recordmanul mondial Jonathan Edwards, care n-a efectuat însă decît 2 încercări (cea reușită măsurînd 16,31 m), după care a renunțat, simțîndu-se nerefăcut după recenta accidentare suferită în Grand Prix-ul englez. Păcat, intrucît Mondialul francez reprezentase ultima apariție publică a legendei care este britanicul Edwards.

• Al 4-lea campion mondial sacrificat în reuniunea cu nr. 3 a fost americanca Stacy Dragila, marea promotoare a "prăjinei" (fete), eliminată (la 4,55 m) de reprezentantele noului și foarte valorosului

val: Svetlana Feofanova (R) - aur (4,75 m), Anika Becker (G) - argint (4,70 m) și recordmena mondială Elena Isimbavaeva (R) - bronz (4,65 m).

• Cît ne privește, am avut o zi ceva mai bună, Ionela Tirlea obținînd intrarea în finala de la 400 mg (cu al 5-lea timp al semifinalelor 54,84), iar Carmen Zamfir săltînd în faza a 2-a de la 100 mg (13,24 în serii).

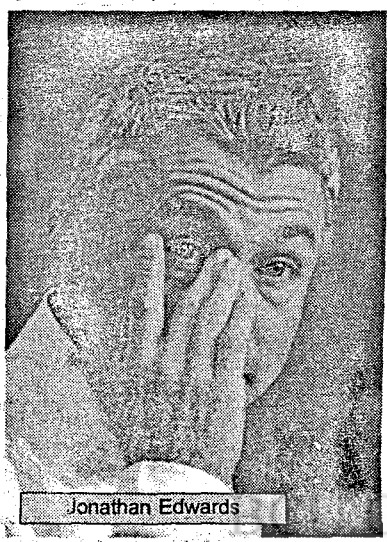
Reamintim că Mihaela Botezan a sosit a 13-a la 10.000 m (31:28,72), Maria Cioncan a ratat finala de la 800 m datorită modestului său cronometru din semifinale (2:00,72), iar Cristina Nicolau - triplu, Ghe. Gușet - greutate, S. Vasilache - înălțime, S. Ursu - disc n-au trecut de calificări. Fază în care a căzut și marea noastră speranță la medalie, cangurul Marian Oprea, numai că eliminarea lui nu s-a datorat neîmplinirii baremului (cum s-a crezut inițial), ci accidentării suferite la una dintre încercări.

Ieri, în ziua a 4-a, au urcat în arenă reputatele Gabriela Szabo și Mihaela Melinte!

Nușa DEMIAN



Christian Olsson



Jonathan Edwards

## TENIS

### MASCULIN

### US OPEN/FLUSHING MEADOWS

Doar 91 de minute (durata unui meci de fotbal) i-au trebuit australianului Lleyton Hewitt pentru a-l elimina pe singurul reprezentant al tenisului românesc la US Open/ Flushing Meadows: Setul doi a durat cel mai mult (35 de minute) și i-a revenit jucătorului din Adelaide cu 6-2. Hănescu a izbutit să-și valorifice singura posibilitate de break, în timp ce învingătorul, cinci din zece posibilități. Raportul așilor a fost favorabil lui Hewitt (3-2), care a făcut doar două duble greșeli și 16 erori neferoate.

Ceremonia de deschidere a ultimului turneu de Grand Slam al sezonului 2003 s-a desfășurat pe cocheta arenă "Arthur Ashe" și a prilejuit retragerea oficială din activitatea sportivă a celui mai mare jucător de tenis din toate timpurile, Pete Sampras, deținător a cinci titluri pe decortourul new-yorkez și al recordurilor de titluri de Grand Slam câștigate în carieră și al banilor adunați numai din tenis (43.280.489 dolari).

Ieri s-au împlinit 17 (!!!) ani de la debutul lui Andre Agassi la U.S. Open. Pe 26 august 1986, la 16 ani, Agassi era eliminat în primul tur de englezul Jeremy Bates.

Cristian FOCSANU

## FEMININ

Nu știu cîți dintre dumneavoastră au urmărit marți dimineața, dacă-i putem spune astfel unei unu noaptea, în direct,

partida dintre clujeanca Anca Barna și Lina Krasnoroutskaya. De aceea, am să încerc o scurtă "radiografie" a unui meci care a avut de toate: evoluție palpitană a scorului, tribune arhipline, dar și un concert de jazz într-un spațiu alăturat arenei, care a perturbat serios buna desfășurare a partidei.

Anca a câștigat primul set cu 6-1 și se părea că accederea sa în turul al doilea este tranșată. Nu a fost așa pentru că rusoaica, 28 WTA, a "întors" spectaculos, 6-0 în favoarea sa, cu trei break-uri consecutive. Setul trei nu a fost recomandat cardiacilor. Anca a servit și a câștigat primul game, a fost apoi 1-1, 2-1, 2-2, iar de aici clujeanca noastră a făcut 5-2. Servea pentru meci, cînd s-a "trezit" Krasnoroutskaya, a fost 5-3 și 40-0 pentru rusoaică. Se părea că se va ajunge din nou la echilibru, dar Anca a egalat la 40, iar apoi a făcut break-ul, câștigînd cu 6-3 setul decisiv. De menționat că la 5-2 în "decisiv", rusoaica a salvat două mingi de meci, ridicînd suspansul la cote inimaginabile. În turul următor, Anca Barna (65 WTA), care reprezintă Germania, o va înfrîna pe Maria Kirilenko (Rusia, nr. 170 WTA), jucătoare venită din calificări.

Alte rezultate:

- (3) Davenport (SUA) - Callens (Bel) - 6-1, 6-0
- Camerin (Ita) - Bedanova (Ceh) - 6-4, 6-0
- Czink (Ung) - Fernandez (Arg) - 3-6, 6-1, 7-5
- (28) Raymond (SUA) - Poutchek (Blr) - 6-3, 7-6
- (19) Petrova (Rus) - Castano (Col) - 6-4, 6-0
- Chladkova (Ceh) - Zanetti (Ita) - 6-4, 1-6, 6-1
- Schett (Aut) - Husarova (Svk) 7-6, 7-5
- (14) Coetzter (RSA) - Lastra



Anca Barna

- (SUA) 6-0, 6-2
- (12) Martinez (Spa) - Taylor (SUA) 6-3, 6-4
- Molik (Aus) - Kostanic (Cro) 7-6, 6-3
- Sequera (Ven) - Ondraskova (Ceh) 6-2, 6-1
- (24) Suarez (Arg) - Roesch (Ger) 6-3, 6-3
- Casanova (Elv) - (25) Daniilidou (Gre) 6-3, 6-1
- Zuluaga (Col) - Morigami (Jpn) 6-1, 6-4
- Likhovtseva (Rus) - Majoli (Cro) 6-1, 6-1
- (1) Clijsters (Bel) - Liu (SUA) 6-2, 6-3
- Granville (SUA) - Cargill (SUA) 6-4, 6-0
- Mandula (Ung) - Black (Zim) 7-5, 6-2
- Kuznetsova (Rus) - Pennetta (Ita) 6-1, 6-1
- Shaughnessy (SUA) - Sprem (Cro) 6-3, 6-2
- Matevzic (Slo) - Morariu (SUA) 6-3, 7-5
- Harkleroad (SUA) - Douchevina (Rus) 6-4, 6-2
- (13) Zvonareva (Rus) - Kurhajcova (Svk) 6-3, 6-2
- (9) Hantuchova (Svk) - Bartoli (Fra) 6-3, 6-2
- Tanasugorn (Tha) - Grande (Ita) 6-0, 7-5
- Schnyder (Elv) - Bieliek (SUA) 6-1, 6-4.

Ovidiu BLAG

## Radioamatorism

### Vasile Durdeu la un nou titlu național

Campionatele Naționale de creație tehnică, 22-24 august, Brașov, i-au prilejuit lui Vasile Durdeu/ CSM Cluj, o nouă comportare meritorie. Ea s-a concretizat prin păstrarea titlului național cucerit anul trecut, Vasile Durdeu fiind, la ora actuală, unul dintre cei mai galonați radioamatoriști din România.

La aceeași competiție, Gedeon Francisc s-a clasat pe locul 5.

## Alte competiții...

• Rezultatele provizorii, deocamdată, plasează echipa CSM-ului clujean pe locul 10 la Europele de unde ultrascurte și pe locul 9 la Europele de unde scurte.

• Ioan Folea, Vasile Durdeu/ ambii CSM Cluj, Cristin Erdic/ Turda, se află cu echipa României în primele zece locuri la Mondialele de unde scurte.

## 30-31 august: Campionatele Internaționale ale României

Internaționalele de unde scurte ale României sînt organizate de Federația Română de Radioamatorism. Categoriile de concurs sînt



Bartha Bela, Alexa Sarca, Ioan Folea

individual și echipe, aceasta din urmă în componența clujeană Emil Mariș, Ioan Folea, Kertesz Zoltan, cel de al patrulea component al echipei urmînd să fie ales zilele acestea.

Demostene ȘOFRON



## Asistenții maternali, sau o altfel de șansă pentru copii abandonati

• de vorbă cu Monica Filip, director general adjunct în cadrul Direcției Generale Județene  
pentru Protecția Drepturilor Copilului Cluj

*În camere frumoase amenajate, pe etajere, pe paturi, odihnesc jucării de plus. Cărți de colorat, cărți de povești. Spații de joacă, de studiu. Casele de copii din subordinea Direcției Generale Județene pentru Protecția Drepturilor Copilului Cluj beneficiază de cele mai bune condiții de trai. Din păcate, însă, toate acestea nu pot suplini afecțiunea părinților. Dragostea de mamă.*

**Reporter: Ce înseamnă asistent maternal?**

**Dir. adj. Monica Filip:** Asistentul maternal este o alternativă foarte bună la

instituționalizare. Dar trebuie să spun că planul de permanență al copiilor, ca și măsură de protecție permanentă, se deschide în două componente: fie reintegrarea în propria familie, fie adopția. Casele de copii, centrele externe sînt măsuri de protecție temporară. Pași de urmat pînă la soluția de protecție permanentă. Clujul este printre puținele județe din țară care a lucrat la standardele minime obligatorii pentru asistenții maternali.

**Rep.: Ce prevăd aceste standarde?**

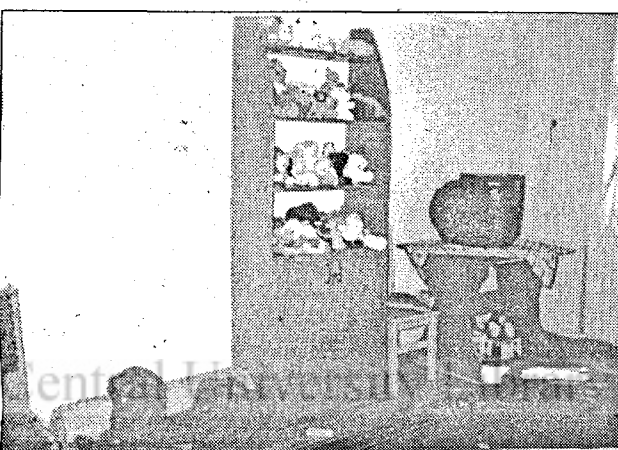
**Dir. adj. M.F.:** Aceste standarde reprezintă o nouă reglementare a programului de asistenți maternali, care aduce un plus de profesionalism și calitate în serviciile oferite copiilor. Sînt foarte atent punctate calitățile pe care trebuie să le întrunească un asistent maternal profesionist și rezultatele care se așteaptă de la aceștia.

**Rep.: Concret, care sînt criteriile ce stau la baza alegerii viitorilor asistenți maternali?**

**Dir. adj. M.F.:** Se pune accent pe calitatea persoanei

care dezvoltă o activitate profesională, pe aptitudinile în lucrul cu copiii, pe disponibilitatea de a lucra cu copiii, pe implicarea familiei asistentului maternal în creșterea copilului. Trebuie să fie niște persoane care nu numai afirmativ să fie lipsite de prejudecăți în lucrul cu familiile de romi, dar să și dorească acest lucru. Una din obligațiile asistentului maternal este de a ajuta copilul să-și cunoască identitatea și să o accepte.

**Rep.: Cît timp poate sta un copil în această "nouă" familie?**



**Dir. adj. M.F.:** În funcție de planul individualizat al copilului, cel tîrziu pînă la 18 ani. Marea majoritatea a copiilor care se află la asistenți au vîrste cuprinse între 0 și 9 ani. Primii ani de viață sînt foarte importanți în creșterea unui copil, de aceea am încercat

să evităm instituționalizarea bebelușilor părăsiți. De exemplu, în "Prichindel", din cei 95 de copii, doar șapte au pînă în 2 ani. Ne-am concentrat foarte mult ca, pe programul de asistenți maternali să intre bebeluși.

**Rep.: Se întimplă ca asistentul maternal să adopte, în cele din urmă, copilul pe care îl are în grijă?**

**Dir. adj. M.F.:** Da, am avut și adopții. Și chiar dacă au adoptat copilul, asistenții maternali au rămas în continuare în program.

**Rep.: La ce se referă acest**

abia după o primă evaluare. Dacă evaluarea e pozitivă, se intră în această pregătire interactivă, complexă. Pregătirea se face de către un asistent social, psiholog și medic din cadrul Direcției. Tot la nivelul Direcției există grupuri de suport pentru asistenți maternali. Periodic, aceștia vin aici și, în cadrul grupului de suport, discută pe diverse teme.

**Rep.: Cîte locuri de asistenți maternali există în județul Cluj?**

**Dir. adj. M.F.:** Avem aprobat de la Consiliul Județean un număr de 170 de locuri. Avem angajați deja 150. Cei mai mulți sînt la Băișoara - 30 de familii, la Iara, Valea Ierii. De asemenea, asistenți maternali avem și la Cîmpia Turzii, Cluj, Aghires, Gherla, Livada. Toată activitatea asistenților maternali este monitorizată o dată pe lună, pentru a se evalua nevoile de pregătire ale acestora și progresul copilului.

**Rep.: Se pare că activitatea care se desfășoară la nivelul Direcției este foarte complexă...**



Foto: Studio Foto

**Dir. adj. M.F.:** Am invitat să participe la standarde pentru management de caz, care vor fi obligatorii pentru toată țara la sfîrșitul lunii septembrie. Prin a făcut grup de lucru de țară, și noi am fost puținele județe care participat și la standardele de lucru pentru copilul abandonat la nivel de grup de lucru încercăm să facem asemenea, și o săptămîni de adopții.

Foto: Studio Foto

## Violența în familie, mai periculoasă pentru copil decît strada

Familia apare ca un mediu mai periculos pentru copil chiar decît strada, susțin specialiștii Poliției, ale căror statistici arată că mai mult de jumătate (aproximativ 57 la sută) dintre copiii agresati au fost victimizati acasă. Evidențele Poliției, făcute publice luni, odată cu intrarea în vigoare a Legii privind combaterea violențelor familiale, mai arată că majoritatea copiilor victime ale violenței provin din concubinaje, familii monoparentale sau familii dezmembrate (69 la sută din cazuri).

Potrivit specialiștilor, cea mai des întîlnită condiție care favorizează comiterea violențelor în familie este consumul exagerat de alcool, aproximativ 36 la sută dintre infracțiunile de acest tip comițindu-se pe acest fond.

"Deși numărul bolnavilor psihici (cei aflați în evidențele medicale) care sînt autori de violențe în familie este în jur de unu la sută în fiecare an, cifra este discutabilă, în special din cauza posibilității reduse de identificare și diagnosticare a bolilor psihice", susțin aceiași specialiști.

Potrivit Inspectoratului General al Poliției Române, polițiștii consideră fenomenul violenței în familie ca

fiind o gravă problemă socială și de sănătate publică și, începînd din 1997, se preocupă în mod deosebit de prevenirea și combaterea acestui fenomen.

De aceea, în cadrul Programului pentru prevenirea și combaterea infracțiunilor comise cu violență, violența familială are un loc special, astfel încît la nivel teritorial, Poliția împreună cu societatea civilă (Organizații neguvernamentale, Direcțiile de Sănătate Publică, Direcțiile pentru Protecția Drepturilor Copilului, Serviciile Medico-Legale, Direcțiile de Muncă și Solidaritate Socială, Biserica; Inspectoratele Școlare județene, Serviciile de Ambulanță) au format echipe multidisciplinare de intervenție. Astfel, oricare ar fi instituția căreia i se adresează victima, ea va fi îndrumată imediat spre celelalte instituții și către un adăpost (acolo unde el există).

În martie 2003, aproape toate inspectoratele județene de Poliție desfășurau programe de prevenire și combatere a violenței domestice. La aceeași dată, în aproximativ 40 la sută din județele țării exista cel puțin un adăpost funcțional, cu posibilitatea de cazare a victimei pentru o perioadă

cuprinsă între 24 de ore și șase luni.

În acest moment, există cinci centre la București, Constanța, Iași, Timișoara și Cluj-Napoca. Mai mult chiar, la inițiativa Ministerului Sănătății și Familiei (MSF), anul trecut s-a înființat Comisia Interministerială pentru prevenirea și combaterea violenței în familie, avînd reprezentate toate ministerele implicate (inclusiv IGPR). Activitatea acesteia este susținută de o Coaliție formată din 30 de organizații neguvernamentale din toată țara.

Potrivit unui studiu privind violența în familie realizat în 1999 de MSF, pe un eșantion reprezentativ național, a rezultat că peste 40 la sută dintre subiecții chestionați au declarat că au fost cel puțin o dată victime ale violenței în familie.

La rîndul său, Organizația Mondială a Sănătății, potrivit statisticilor proprii, a arătat că în România o femeie din trei cade anual victimă violenței partenerului său. Gallup a realizat, în mai 2003 un studiu sociologic reprezentativ la nivelul Capitalei. În urma acestui studiu a rezultat că în București, aproximativ 42 la sută dintre femei au căzut victime - în 2002 - violenței exercitate de partenerii lor (soți, concubini sau prieteni).

Potrivit Legii 217/25 mai 2003, violența în familie reprezintă „orice acțiune fizică sau verbală săvîrșită cu intenție de către un membru de familie, împotriva altui membru al aceleiași familii, care provoacă o suferință fizică, psihică, sexuală sau un prejudiciu material”.

De prevederile legii beneficiază și persoanele care au stabilit relații asemănătoare aceloră dintre soți (concubinii) sau dintre părinți și copil, dovedite pe baza anchetei sociale.

Potrivit Inspectoratului General al Poliției Române, orice persoană care consideră că este victimă a violenței sau se simte amenințată trebuie să știe că violența în familie este o infracțiune prevăzută și sancționată de Codul Penal.

În același timp, violul comis în familie este pedepsit.

Violența în familie reprezintă o serioasă problemă de sănătate publică, agresiunile împotriva femeii constituind o importantă cauză de deces și incapacitate de muncă, la fel de gravă ca și cancerul, care afectează sănătatea într-o măsură mult mai mare decît accidentele de muncă și malariala la un loc.

În multe cazuri, agresorul este foarte

violent, mergînd pînă la uciderea soției, copilului sau altui membru de familie. Dar cele mai frecvente agresiuni constau în leziuni fizice, leziuni în timpul sarcinii, la sarcină nedorită și la vîrstă tîrnă, boli cu transmitere sexuală inclusiv HIV/SIDA.

Alte consecințe ale fenomenului sînt cele de ordin psihologic, sinucidere, probleme de sănătate mintală sau reacțiile neașteptate ale copiilor care asistă la violență.

Pînă în anul 2002, în România exista în cadrul legislativ referințe cu privire la acest fenomen. În Codul penal românesc nu erau prevăzute articole prin care violența în familie să fie incriminată pedepsită, fiind prevăzute articole prin care se pedepsau actele de violență în general. Din noiembrie 2002, au fost făcute modificări în Codul penal, actele de violență domestică fiind pedepsite.

Problema violenței în familie atîns cote alarmante, majoritatea evenimentelor de acest fel fiind înregistrate în familiile sărace, fără să fie excluse radical din familie înstărite de intelectuali.



## Pompierii militari din Turda au sărit în ajutorul colegilor lor din Alba pentru stingerea unui incendiu de pădure de proporții

Unul dintre cele mai mari incendii de pădure din acest an, înregistrat, luni, pe raza Ocolului Silvic Baia de Arieș și stins după o zi de luptă cu flăcările de către pompierii militari din Turda și Alba, a re izbucnit cu putere ieri dimineață. Deși au făcut toate eforturile, pompierii militari nu reușiseră, pînă la ora închiderii ediției, să stingă focul.

Grupul de Pompieri "Avram Iancu" din Cluj-Napoca a anunțat, ieri, că postul de poliție din localitatea Lupșa a fost sesizat, luni dimineață, de un călugăr de la Mănăstirea Mușca despre faptul că în pădurea de pini din zona cunoscută de

localnici sub numele "Sub Grădini" a izbucnit un incendiu. Polițiștii au anunțat pompierii din Alba care, în scurt timp, s-au deplasat la fața locului.

Aceștia, după ce au constatat că focul s-a întins din cauza vîntului, riscînd să se extindă în pădurea comunală care are o suprafață de circa o sută de hectare, au solicitat ajutorul colegilor lor din Turda. Pompierii militari s-au luptat cu flăcările aproape o zi întreagă, reușind să stingă incendiul cu o oră înainte de miezul nopții. Incendiul de luni, ale cărui cauze nu au putut fi încă stabilite, a distrus patru hectare de lizieră de pădure și a afectat

coroanele arborilor de pe alte nouă hectare. Ieri dimineață, însă, incendiul a re izbucnit. Pompierii spun că, intrucît în anumite locuri focul a continuat să mocnească, odată cu intensificarea vîntului, mai mult jar a fost purtat pînă în zona neafectată de incendiu, ducînd la re izbucnirea focului.

În jurul orei 8, pompierii din Turda și Alba au intervenit din nou. Deși în ajutorul pompierilor militari au sărit și aproximativ 80 de localnici, pînă la ora închiderii ediției, aceștia nu reușiseră să stingă flăcările.

C.N.P.

## RELEU JUDEȚEAN

### Cabinet medical la Gligorești

Conducerea comunei Luna a hotărît să dea o nouă destinație unui fost grajd în care localnicii țineau cîndva taurul pentru reproducție, venind astfel în întîmpinarea localnicilor mai vîrstnici și neputincioși. Astfel, a fost amenajat un mini dispensar uman pentru cei 572 de locuitori de aici.

Cu investiții din venituri proprii, fostul grajd a fost reparat, s-a introdus gazul metan pentru încălzire și apa potabilă, s-a înlocuit tîmplăria și parte din acoperiș, iar în locul podelei a fost montată gresie și faianță. În zonele spațiului cerute de practica sanitar-umană s-au creat condiții propice pentru consultațiile și tratamentele suferinșilor din satul Gligorești.

Din păcate, deplasarea medicilor de familie către acest nou punct sanitar este greoaie, fapt ce impune o colaborare mult mai strînsă între jurații lui Hipocrates și autoritatea publică locală.

Tot în această comună, prin reorganizarea spațiilor dispensarului uman de centru, a fost amenajat un cabinet stomatologic prin montarea scaunului de specialitate și asigurarea cu instrumentarul necesar acestui domeniu.

### Donații pentru școlile din Mica

La numai o lună de cînd s-a semnat protocolul de înfrățire dintre comunele Mica și Gant din Ungaria, au și fost inițiate câteva activități de cunoaștere, apropiere și înjurătorare în mai multe planuri ale vieții socio-umane. Pînă acum, s-a încheiat prima etapă a programului de vizite reciproce de la Mica la Gant, vizite la care au participat funcționari publici, consilieri, oameni de afaceri, cadre didactice, tineri și vîrstnici din aceste localități. Zilele trecute, Primăria comunei Gant din județul Fejér a donat școlilor din Mica 84 de bănci, 22 dulapuri și catedre, 25 biciclete, o importantă cantitate de haine noi pentru elevi, 60 de corpuri de iluminat pentru unitățile de învățămînt, mingi pentru orele de educație fizică, un hidrofor pentru școala din Nireș, unitate ce se află în modernizare și, nu în ultimul rînd, conducte pentru aducțiunea apei, chiuvete și alte materiale și piese tehnico-sanitare. De această reușită s-a ocupat primarul comunei Gant, Laszlo Kovacs, care a antrenat la această acțiune mai mulți oameni de afaceri din comuna ungurească.

### Donații și la biblioteca din Recea Cristur

Prietenia dintre comuna Recea Cristur și localitatea franceză Dadonville a dus la multe surprize plăcute din 1992 și pînă în prezent. Infuzia de dotări și materiale la Centrul de recuperare și reabilitare pentru tineri cu handicap neuropsihic grav constituie exemplul cel mai elocvent. În vara aceasta, generozitatea francezilor a ajuns și în sălile de lectură ale bibliotecii din comuna Recea Cristur prin donarea a 30 de volume de autor, în limba franceză, care completează fondul de referință a literaturii pentru copii. Între lucrările cele mai citite amintim colecția "Walt Disney", Atlasul Lumii, Secretele Naturii, Ghid 2002 etc. Donația mai cuprinde lucrări din domeniul fotbalului, rugby-ului și al altor sporturi ce se practică atît în Franța, cit și în România.

De altfel, prin grija bibliotecarei Alexandra Mureșan, care și-a structurat extraordinar de bine fondul de carte existent, activitatea din acest lăcaș de cultură se desfășoară pe baza unui program TLIB, implementat pe calculator, aici existînd un xerox și un radiocasetofon folosit cu rezultate bune de către cititorii acestei comune.

### Ajutor de urgență...

Între cele șase puncte dezbătute de Consiliul local Negreni în ședința ordinară ce a avut loc zilele trecute s-a dezbătut și problema legată de acordarea unui ajutor de urgență Mariei Vulturar, domiciliată în cătunul Păltiniș, care a cunoscut două nenorociri într-un interval scurt de timp. Primul bumerang fatidic a lăsat-o văduvă cu patru fete minore, iar a doua încercare a fost provocată de natură prin trăsnetul din 20 iulie 2003, cînd atît casa, cit și acareturile din gospodărie au fost transformate în scrum. Pentru a ușura suferința acestei familii, Consiliul local Negreni a hotărît, în unanimitate, să-i acorde Mariei Vulturar suma de 38 milioane lei, bani alocați pentru procurarea de materiale de construcție.

Rubrică realizată de Dumitru VATAU

## Două dintre speciile de păianjeni înțepători au fost identificate

Specialiștii au identificat două dintre speciile de păianjeni care ar putea fi responsabile de înțepăturile care au cauzat internarea mai multor persoane din județul Constanța.

Un comunicat remis presei, luni, de către directorul executiv al Direcției de Sănătate Publică Constanța, Camelia Ciubotaru, a trimis la Institutul de Sănătate Publică București două probe, respectiv Primul, adus de pe plaja din apropierea familiei Theridiidae, bipunctata, denumit popular "văduva neagră". Specia este comună și în zone foarte uscate sau în exterior, pe sau resturi de lemn.

Al doilea păianjen adus dintr-o grădină din localitatea Năvodari, s-a stabilit că aparține familiei Theridiidae, Steatoda asp, asemănătoare cu "văduva neagră". În timpul înțepăturii trebuie să se observe simptomele alăturate. Incriminată, dar nu este "văduva neagră", cea mai comună specie de păianjen din România. Este mult, ea nu a mai fost semnalată în ultimii 30 de ani.

"Văduva neagră" există cu siguranță în țara noastră, dar este foarte rară și trăiește în locurile civilizate. Specia de "văduva neagră" autohtonă se numește Tredecimguttata, femela matură

prezentînd 13 pete roșii pe trei rînduri. Aceste pete pot fi și albe la exemplare tinere sau la mascul. Cert este că "văduva neagră"



este o specie sudică, mult mai frecventă în țările vecine și preferă locurile deschise și întinse, se arată în comunicat.

Specialiștii spun că specia autohtonă evită zonele locuite, spre deosebire de specia continentului american, care se apropie de

magazii, latrine etc. Această specie din urmă are și mușcătura mai periculoasă. Majoritatea observațiilor cu privire la simptomatologie provin de la această specie. În mass-media a apărut varianta că ar fi vorba de această specie introdusă accidental, dar acest lucru este o simplă presupunere, adaugă directorul.

În Europa nu există ser antiveninos (păianjen), iar tratamentul este simptomatic. Exemplarele de păianjen aduse la Direcția de Sănătate Publică și analizate de Institutul de Igienă București nu fac parte din familia Latrodectidae, din care face parte păianjenul numit "văduva neagră".

Vă menționăm că în locurile de unde s-au primit păianjenii respectivi, echipa de entomologie a DSPJ Constanța a efectuat o acțiune de evaluare și dezinsecție și nu au fost depistate alte exemplare.

În ultima perioadă, mai mulți locuitori din județul Constanța și turiști au ajuns la spital cu contractii abdominale după ce au fost înțepați de insecte. Prima victimă a fost un bărbat de 68 de ani din Oradea, care a murit în spital, la câteva zile după ce a fost internat în șoc anafilactic. Direcția de Sănătate Publică Constanța a stabilit atunci că Petre Duma a prezentat o reacție alergică la înțepătura de păianjen, dar a fost resuscitat, și două zile mai tîrziu a murit în urma unui infarct miocardic cu tulburări de ritm.

## Calitatea învățămîntului a scăzut

Un sondaj consideră că actul de învățămînt are o calitate mai slabă în ultimii ani, relevă un sondaj dat publicității duminică, realizat de Institutul Național pentru Studii de Opinie și Marketing. 51% dintre intervievații din mediul urban văd un nivel mai slab, spre deosebire de cei 45% din mediul rural care împărtășesc aceeași opinie. O calitate constantă a învățămîntului e apreciată doar de 32% - urban și 38% rural din partea intervievaților, iar o creștere a nivelului școlii în România este apreciată de 18% dintre români.

Unii au găsit însă o scuză calității învățămîntului din țară, și anume salariile cadrelor didactice ca fiind mici - 94%, iar cele ale profesorilor foarte mari, doar 5%. Deși constată o scădere a calității învățămîntului, intervievații văd școala românească la fel de bună ca aceea din Occident - 30%, mult mai bună - 22%, și mai bună - 22%, ceva mai slabă - 17% și mult mai slabă - 22%. Pentru ca școlile să devină mai bune, 54% dintre intervievați sînt de părere că acestea au nevoie de mai mulți profesori, 39% să fie administrate de oameni pricepuți, 37% cadre didactice mai bine pregătite, 31% mai bine finanțate din partea Guvernului, 11% să răspundă mai bine cerințelor societății, 3% - în general au tot ce le trebuie pentru a fi mai bune, iar 1% au alte opinii.

Dintre români dezavuează meditațiile, ei considerînd că acestea apelează la acestea pentru că au nevoie de pregătire suplimentară, în timp ce 65% cred că numai cei care au o vîrstă școlară solidă pot reuși în viață. De asemenea, 48% dintre intervievați afirmă că elevii apelează la meditații întrucît nu își fac cum trebuie datoria.

În ceea ce privește calitatea învățămîntului, 60% dintre intervievați îi văd pe învățători în vîrfurile piramidei, profesorii urmînd cu 56%, universitățile de stat și școlile generale - 54%, liceele - 49%, universitățile private - 40%, inspectoratele școlare - 34% și Ministerul Educației, Cercetării și Tineretului - 33%.

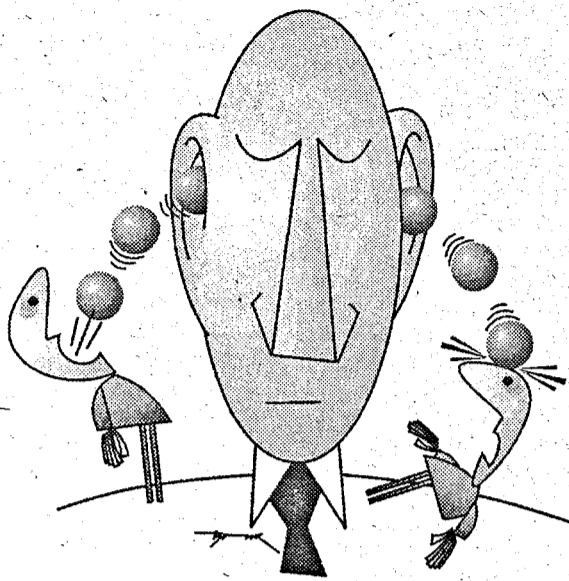
Mai mult de jumătate dintre români (70%) doresc ca toți elevii să utilizeze aceleași manuale, iar 25% dintre intervievați ar prefera ca pentru aceeași materie de învățămînt să fie utilizate manuale alternative. Încrederea românilor este îndreptată preponderent către universitățile de stat (65%), 29% avînd o încredere similară în universitățile de stat și particulare și doar 6% în cele particulare. La întrebarea "În ultimii ani, dvs. sau cineva din familia dvs. ați fost nevoiți să dați bani, cadouri vreunui profesor pentru a obține o notă mai bună", răspunsul a fost tranșant: 83% au negat și doar 17% au consimțit.

Admiterea în facultate ar trebui să aibă loc pe bază de examen (68%), pe baza mediei de la bacalaureat (12%), în urma unui test de aptitudini (11%), pe baza notelor obținute în timpul liceului (8%). 29% dintre respondenți nu sînt deloc de acord cu intrarea copiilor la școală la vîrsta de 6 ani, 26% nu sînt de acord, 26% afirmă că trebuie stabilit de la caz la caz, 15% agreează în general ideea, iar 4% o împărtășesc întru totul.

Studiul a fost realizat de INSOMAR în perioada 10-15 august 2003, folosind metoda sondajului de opinie pe baza de chestionar. Au fost interviuate 1.172 de persoane care au împlinit 18 ani, eșantionul fiind reprezentativ pentru populația adultă, neinstituționalizată a României, eroarea tolerată cifrîndu-se la -3. Interviuurile au fost realizate în 48 de localități urbane și 45 rurale din 40 de județe și în municipiul București.



## ZEXE!



## Militarii români din Irak au făcut o nouă captură de armament și muniție

Două grupe din plutonul românesc de poliție militară au confiscat, în noaptea de sâmbătă spre duminică, în punctul de control situat la 15 km sud-est de Nassirya, o importantă cantitate de armament și muniție, informează Statul Major General, într-un comunicat remis, ieri, presei.

În timpul unei operațiuni de prevenire a furturilor de carburanți din conductele petroliere și a contrabandei cu aceste produse, militarii români, conduși de

locotenentul Vicențiu Ivan, au confiscat muniția deținută de 10 irakieni.

Este vorba despre șapte pistoale mitralieră AK 47 de calibrul 7,62 mm, 460 de cartușe calibrul 7,62 mm, o mitralieră de campanie calibrul 7,62 mm, un aruncător de grenade AG 7, trei grenade defensive și ofensive și arme albe. Misiunea militarilor români s-a încheiat cu succes, aceștia revenind la bază fără incidente. Săptămîna trecută, s-a desfășurat o altă misiune importantă a

militarilor români, în care au fost recuperat armament și muniție de la populația irakiană din localitatea Al-Hammam, la 16 km est de Nassirya: șase mitraliere de 145 mm cu 1.500 de cartușe, 14 focoscutoare aruncătoare calibrul 82 mm și 12 bombe de calibrul 60 mm cu focoscutoare montate.

Muniția a fost predată apoi echipei de geniu a armatei SUA specializată în recuperarea armamentului fostei armate irakiene.

## Absorbția grăbită a PSM poate costa PSD intrarea sa în Internaționala Socialistă

urmare din pagina 1

Italia („În acest spirit dorim ca partidul dumneavoastră să se fortifice și să se dezvolte și

sîntem de acord cu o crescîndă și strînsă cooperare între partidele noastre și la nivel european cu grupul GUE/NGL. Vă rugăm să ne înștiințați dacă aveți vreo sugestie despre cum vom putea stopa atacul Partidului Social-Democrat împotriva dumneavoastră”), respectiv Partidul Comunist din SUA („În același timp, partidul dumneavoastră joacă un rol vital în unitatea clasei muncitoare din România și în lupta pentru o democrație pură din punct de vedere social, economic, al justiției și al păcii și în viitorul socialist. Așa ca multe partide din țările socialiste, partidul dumneavoastră se luptă cu un

profund asalt nedemocratic din partea forțelor care fals se declară „democratice”). Cu toate acestea, ieri, conducerea socialștilor clujeni a declarat, în cadrul unei conferințe de presă, că nu va apela la ajutorul colegilor socialiști de peste hotare decât în momentul în care a epuizat toate căile legale de atac pentru anularea protocolului de fuziune prin absorbție în PSD. „Decizia Tribunalului municipiului București, care a validat, în 21 august, protocolul de fuziune cu PSD, va fi atacată la Curtea de Apel în termen de cinci zile de la primirea sa. Ca participant la acest proces vă pot spune că am asistat la un adevărat masacu

judiciar care, sper, însă, să nu se va mai repeta, fiind o adevărată rușine pentru Justiția României”, afirmă viceministrul Justiției, Gheorghe Marinciu, membru în Comitetul Național de reorganizare a PSD. La rîndul său, Gheorghe Marinciu, a ținut să precizeze că PSD nu poartă pică celor de la PSM și că chiar le mulțumește pentru că i-a scăpat de trădători. „Decizia respectăm PSD și credem că o alianță cu ei era mult mai benefică, așa ei punând în discuție probleme cu intrarea în Internaționala Socialistă, care privește cu ochi buni pe PSM prin înghițirea fostei armate către social-democrați”.

## Pentru că nu au reușit în sesiuni ordinare, senatorii și deputații încearcă să-și facă "temele" în plină perioadă de capacitate, bacalaureat și... corigențe

urmare din pagina 1

care și-au exercitat funcția cu rea-credință sau gravă neglijență”. Sintagma „gravă neglijență” a fost inclusă de cei doi senatori PSD, dar a fost atacată, în timpul ședinței, de reprezentanții altor partide parlamentare. Senatorul PNL Norica Nicolai a afirmat că „gravitatea unei neglijențe este stabilită subiectiv și nu poate fi inclusă în textul Constituției, ci trebuie lăsată la latitudinea Consiliului Superior al Magistraturii”. Printre amendamentele aprobate de plen, s-a numărat și cel al lui Adrian Păunescu, potrivit căruia „statul acordă burse sociale de studiu copiilor și tinerilor proveniți din familii defavorizate și celor instituționalizați, în condițiile legii”.

Un alt amendament aprobat se referă la urmărirea penală a parlamentarilor și prevede, în plus față de forma adoptată de Camera, că, în cazul senatorilor și deputaților, „urmărirea și trimiterea în judecată penală se poate face numai de către Parchetul de pe lângă Înalta Curte de Casație și Justiție”.

În privința demiterii președintelui României, Senatul a adăugat la textul adoptat de Camera Deputaților că „propunerea de punere sub acuzare poate fi inițiată de majoritatea deputaților și senatorilor și se aduce, neîntîrziat, la cunoștința președintelui României, pentru a putea da explicații cu privire la faptele ce i se impută”. „De la data punerii sub acuzare și pînă la data demiterii, președintele este suspendat de drept”, mai precizează textul.

## Deputații din Comisia juridică au avizat modificările la CPP

Deputații din Comisia juridică au avizat favorabil, ieri, Ordonanța 66/2003 care modifică unele prevederi din Codul de procedură penală, referitoare la durata arestării în cursul urmăririi penale.

Deputatul Ervin Szekely (UDMR), membru al comisiei, a declarat că, practic, s-au modificat două articole privind prelungirea arestării în cursul urmăririi penale și, respectiv, în cursul judecării.

Articolul 155 din Codul de procedură penală, aflat în vigoare, precizează că arestarea poate fi prelungită în caz de necesitate și dacă au intervenit elemente noi care să justifice acest lucru.

Szekely a arătat că acest articol a fost modificat, la propunerea Guvernului, astfel încît arestarea poate să fie prelungită dacă motivele care au determinat arestarea inițială impun în continuare privarea de libertate sau dacă există temeuri noi care să justifice privarea de libertate.

Ordonanța modifică și primul alineat al articolului 160, care, în noua formulă, va avea următorul cuprins: „În cursul judecării, în primă instanță, dacă temeiurile care au determinat arestarea inițială impun în continuare privarea de libertate sau există temeuri noi care să justifice privarea de libertate, instanța poate dispune, prin încheiere motivată, prelungirea

arestării pentru cel mult 30 de zile, de fiecare dată, fără a putea depăși limita prevăzută în articolul 140, alineatul 2. Încheierea prin care s-a dispus asupra prelungirii arestării poate fi atacată cu recurs, prevederile articolului 160, alineatul 2 aplicîndu-se în mod corespunzător”. Deputații din comisiile parlamentare au parcurs rapid, ieri, temele aflate pe ordinea de zi a fiecărei comisii. Astfel, la Comisia de agricultură a fost analizată situația din agricultură pe baza celor constatate de parlamentari în perioada vacanței.

La Comisia de politică economică, au fost parcurse cîteva articole din Legea cooperăției, iar deputații din Comisia SRI s-au întrunit pentru a stabili programul de lucru pentru cel de al doilea semestru, după care s-au deplasat în teritoriu. Comisia de sănătate a avizat un memorandum de finanțare cu Uniunea Europeană, fără a avea, însă, dezbateri pe fond, întrucît nu era de competența sa. Nici Comisia de administrație nu a muncit din greu. Potrivit președintelui comisiei, Ioan Oltean (PD), au fost avizate cîteva acte normative fără miză. Comisia de învățămînt a avut program de studiu individual, în timp ce parlamentarii de la buget-finanțe au ratificat o serie de acorduri internaționale. În comisia pentru industrie a fost analizată o ordonanță de modificare a Legii privind Agenția Română de Investiții Străine, iar cei din Comisia pentru cultură au dezbătut o propunere legislativă de înființare la Cluj-Napoca a Muzeului Durerii și o modificare a Legii privind dreptul de autor. Cei mai harnici au fost parlamentarii din Comisia juridică și din Comisia de apărare. Specialiștii în domeniul juridic au aprobat Ordonanța de modificare a Codului de procedură penală, care figurează pe ordinea de zi a sesiunii parlamentare extraordinare.

Comisia de apărare a parcurs toate punctele ordinii de zi, cu excepția unei ordonanțe care armonizează Legea de funcționare a SRI cu Legea finanțelor publice, pe care au amînat-o.

Restul celor patru subiecte, printre care s-a aflat și ratificarea unui acord, au fost aprobate. Astfel, ei au admis în unanimitate Legea privind regimul mormintelor și operelor comemorative de război, inițiată de Guvern, în varianta adoptată de Senat. De asemenea, deputații au aprobat, cu rezerva a patru dintre ei, care au votat împotriva, ordonanța care prelungeste pînă la sfîrșitul anului termenul de justificare a sumei de 72,6 miliarde de lei stabilit pentru SC Aro SA Cîmpulung în cadrul unui contract cu MI. Acest contract prevedea livrarea către acest minister a 272 autovehicule de teren.

Comisia de muncă a aprobat, la rîndul ei, ordonanța de urgență pentru majorarea pensiilor agricultorilor. Pensiile de la CAP ar urma să se dubleze de anul viitor, conform actului normativ. Comisia a respins un amendament al PD, care propunea o creștere cu 175 la sută a tuturor drepturilor permise de agricultori.

29 - 31 august 2003  
platoul sălii sporturilor  
organizatori: primăria Cluj-Napoca

# SEPTEMBER FEST

Concerte de muzică românească  
Fără de distincții cu privire la orientare  
Concerte de muzică clujească

<b>vineri</b> Voltaj Hara Dăcu Bertzi Wave Dan Bagarean Crina Varga Iosif Rădu Florin Moldovan	<b>sambătă</b> Directia 5 (cu invitații: Andra, Elena și Delia de la Hora) Desperado Andra Emanuel Sava Negrean Brudăscu Veta Biris Vasile Petrușan Voica Groza Mihai Albert	<b>duminică</b> IRIS (cu invitații: actorul Adrian Păunescu, Laura Ștefan, Narcisă Ștefan, Mihai George de la Baie de Caldăruș, Cas Ștefan) Expansiv Nicolae Furdui cu ansamblul Cluj Mircea Ștefan Florin Pop Mihai Liviu Ștefan
--	---	--

parteneri media:  
parteneri:  
parteneri:

Coca-Cola, FROSYS, INTELVEST, TOTALSECURITY, NAPOGET, Sonorizări, Cocă Ștefan

CASA DE EDITURĂ  
**Napoca**  
S.R.L.  
Autorizată prin S.C. nr. 128/1991, judecătoria Cluj-Napoca, înmatriculată la Oficiul Registrului Comerțului județului Cluj, sub nr. J/12/308 din 22.03.1991 cod fiscal R 204469

ILIE CĂLIAN (redactor șef);  
VALER CHIOREANU (redactor șef adjunct);  
CRISTIAN BARA (redactor șef adjunct);  
Tel. 59.16.81; 0788-307.983; Fax: 59.28.28  
Centrala: tel. 59.21.27; 0788-307.982  
E-mail: adevcjr@adevarul.cluj.astral.ro - redacția  
E-mail: reclama\_adevcj@cluj.astral.ro - publicitate  
Secretar de redacție:  
Horea PETRUȘ  
Tel/fax:  
59.74.18

REDACȚIA: Cluj-Napoca, str. Napoca 16  
CULTURĂ: TEL. 59.74.90; 0788-307.982 - MICHAELA BOCU;  
SOCIAL-CETĂȚENEȘTI: TEL. 59.74.90; 0788-307.982 - RADU VIDA;  
ECONOMIC: TEL. 59.75.07 - BENIAMIN PASCU;  
SPORT: TEL. 59.21.27; 0788-307.982 - MIHAI HOSSU;  
PUBLICITATE: TEL/FAX: 59.73.04; 0788-307.987;  
DIFUZARE MICA PUBLICITATE: TEL. 59.49.81 - STELA PETCU;  
CONTABILITATE: TEL. 59.73.07; 0788-307.982 - LIVIA POP;  
SUBREDACȚIA TURDA: TEL/FAX: 31.43.23  
SUBREDACȚIA DEJ: TEL/FAX: 21.60.75

Potrivit art. 206 C.P., responsabilitatea juridică pentru conținutul articolelor aparține autorului. În cazul unor agenții de presă și persoanelor care nu au răspundere juridică în aparținere.  
Ziarul nostru folosește serviciile Informației și Comunicării ale agențiilor de presă Rompres și Interpres.  
TIPARUL EXECUTAT LA  
3400 Cluj-Napoca, Str. Fabricii Nr. 93-105, Tel: 55.42.67